

**S. F. MAYER**  
Ayez l'œil sur les bons marchés  
offerts dans tous nos rayons. Voilà  
le temps de vous procurer des vête-  
ments d'hiver à des prix ridicu-  
lement bas.

**S. F. MAYER** Leg. Assembly R. 130  
15-2-01

# LE COURRIER DE L'OUEST

**S. F. MAYER**  
Ayez l'œil sur les bons marchés  
offerts dans tous nos rayons. Voilà  
le temps de vous procurer des vête-  
ments d'hiver à des prix ridicu-  
lement bas.

**S. F. MAYER**

VOL. II

EDMONTON, ALBERTA, JEUDI, 7 MARS 1907

No. 22

...FONDÉ EN 1885...

Capital et Réserve, \$6,000,000  
Actifs, \$32,000,000

**The Traders Bank of Canada**  
paye 3 p.c. d'intérêt par an sur tous les dépôts.

**Edmonton, Alta.**  
**T. F. S. JACKSON,** Gérant.  
**W. GARIEPY,** Procureur.

## Jasper Real Estate Co.

Lots de ville à vendre dans tous  
les quartiers de la ville d'Edmon-  
ton et toutes les subdivisions —  
Norwood, Elm Park, Wellington,  
Park, à \$200 de l'acre, 3 comp-  
tant, balance 6 et 12 mois; dans  
Groat Estate, Parkdale, Delton  
et North Delton, lots de 50 X  
150 pds à \$100 et \$125. Aussi  
plusieurs lots dans le centre de  
Morinville, à \$200.

**Nap. LECLERC**  
243 rue Jasper.

"CONSTRUITS POUR DURER"

**Bell Pianos.**

Nous venons justement de recevoir encore un char de ces fa-  
meux instruments et nous vous invitons à venir voir les diffé-  
rents modèles de pianos que nous avons dans nos salles d'exposition.

**PIANOS ET ORGUES BELL**  
CONNUS DANS LE MONDE ENTIER

612 deuxième rue, Boite B.P. 1011  
Coin de l'Ave Jasper

**Avez-vous profite de notre  
INVITATION ?**

Notre ambition est de donner les meilleurs mar-  
chandises aux plus bas prix, non seulement dans un  
rayon, mais dans tout le magasin.

Notre manière de prouver que nous méritons votre  
votre clientèle est de vous offrir des occasions absolu-  
ment avantageuses chaque semaine.

Collets et cravates (lavable)  
Collets et cravates de soie.

Le plus grand choix de nouveauté que nous avons  
offert jusqu'à présent.

Nouvelle mousseline,  
Nouvelle indienne. . .

Toutes les dernières productions des manufactures  
de chaussures les plus populaires.

Venez et soyez les premiers à choisir.

**Duncan Bros & Butters**  
Successeurs de  
**McDougall & Secord**  
Téléphone 36

## A TRAVERS LE MONDE

### AU TRANSVAAL.

**Formation du premier cabi-  
net colonial. — Le général  
Louis Botha, premier mi-  
nistre.**

Prétoria, Transvaal. — Le premier mi-  
nistère de la colonie se compose comme  
suit : Le général Louis Botha, premier  
ministre et ministre des affaires inté-  
rieures ; l'avocat Smuts, secrétaire co-  
lonial ; T. Cullinan, ministre des  
Terres et des Travaux Publics ; H. C.  
Hull, trésorier ; l'avocat de Villiers,  
ministre de la Justice ; J. Rissik, mi-  
nistre des Mines. Le général Botha  
est né en 1863. Il fut député au pre-  
mier Volksraad du Transvaal et repré-  
sentant de la division de Vrheid. Il prit  
part à la guerre anglo-boer dès ses dé-  
buts et à la mort du général Joubert.  
Il prenait le commandement en chef  
des forces boers. C'est un soldat de grand  
mérite. Il avait le commandement des  
troupes à la bataille de Colenso, là où  
le général Buller eut une défaite si  
désastreuse. Il fut l'un des délégués  
pour débattre les conditions de la ca-  
pitation, et depuis la guerre, il s'est  
fait admirer par sa sage politique de  
conciliation et de patriotisme. Le se-  
crétaire Smuts fut un des généraux  
boers pendant la guerre ; avant la  
guerre il était avocat du gouvernement  
Kruger. Le ministre de la justice de  
Villiers était procureur général, au  
temps de la guerre. Les autres mini-  
stres sont intéressés dans l'exploitation  
des mines.

### Les Canadiens à Paris.

Nos artistes canadiens à Paris ont  
donné un superbe concert à la salle  
Berlioz, 55, rue de Clichy, le 7 février  
dernier. Cette soirée était entièrement  
canadienne et le programme ne, conte-  
nait que des noms que nous connais-  
sons bien. Le succès remporté par nos  
artistes a défrayé la chronique de plu-  
sieurs journaux de Paris, et l'on s'est  
convaincu une fois de plus que les Ca-  
nadiens savaient se frayer un chemin  
dans le domaine artistique, même dans  
la métropole du monde. Au program-  
me nous avons remarqué les noms sui-  
vants :

Mme R. Plamondon-Dufic, l'ex-  
cellente mezzo soprano des concerts  
Lamoureux.

M. Rodolphe Plamondon, son mari,  
le souple ténor de Covent Garden, de  
Londres, des Concerts Colonne, La-  
moureux et du Conservatoire de Paris.

Mlle Berthe C. de Lamothe, une  
excellente contralto dont on nous dit  
beaucoup de bien.

Mlle Théodora Dubé, pianiste de  
talent.

Mlle Georgette Comettant, violon-  
iste.

Mlle Thérèse Comettant, déclama-  
tion.

M. Francis Archambault, le super-  
be baryton que nous connaissons, soli-  
ste de la Symphony Orchestra, de New-  
York.

M. Georges Panneton, un autre ar-  
tiste montréalais doué d'une superbe  
voix de basse.

M. Léopold C. de Lamothe, ténor.

M. Louis Aerts, baryton ; l'ancien  
marchand de musique et fleuriste de  
Montréal, maintenant à Paris en qua-  
lité d'intermédiaire artistique.

M. Eugène Ouimet, basse chantante,  
fils de l'hon. Ald. Ouimet, et élève du  
professeur Alex. M. Clerk, de Mont-  
réal.

### L'attitude du Vatican

**Il ne peut accepter les nou-  
velles clauses insérées  
dans les baux de location  
des églises.**

Rome. — Les autorités du Vati-  
can considèrent que les négociations  
relatives aux baux de location des  
églises ont été rompues par le fait  
que le gouvernement français ne les  
a pas reprises sur les mêmes lignes,  
là où le ministre des cultes M. Briand  
les avait quittées, il a ajouté,  
"évidemment à l'instigation du pre-  
mier ministre Clémenceau, un nouvel  
état de choses offensant pour l'Eglise  
et qui n'est pas acceptable, surtout  
la clause prohibant la nomination  
de prêtres étrangers au poste de cu-  
rés.

Les autorités du Vatican sont indi-  
gnées des nouvelles conditions insé-  
rées dans les baux et déclarent que  
M. Clémenceau a fait une coalition  
secrète avec les députés Meunier et  
Allard, qui sont décidés à pousser  
jusqu'aux dernières limites la guerre  
anti-catholique et espèrent réussir  
à supprimer le culte public en Fran-  
ce. Un fonctionnaire du Vatican a  
dit que les séminaristes ont été com-  
plètement supprimés, ce qui ajoute  
à la difficulté de former des prêtres  
français pour faire face à la demande,  
et il faudra avoir recours à des  
prêtres étrangers. Le même argu-  
ment s'applique aux membres des ordres  
religieux, à qui, de plus, on refuse  
le privilège de vivre en communau-  
té.

**L'Amérique Centrale en  
proie aux horreurs de  
la guerre.**

Encore une fois les petites républi-

ques de l'Amérique Centrale viennent  
de s'engager dans une guerre qui se-  
lon toute apparence sera plus grave  
que toutes celles, pourtant, nombreuses  
qui ont éclaté jusqu'ici.

C'est au moins ce qui ressort des dé-  
pêches ci-dessous.

" Cette guerre sera peut être la plus  
formidable qui ait jamais éclaté dans  
l'Amérique Centrale. Ce sera d'abord  
le Honduras et San Salvador contre  
le Nicaragua, mais d'après les infor-  
mations que nous avons reçues, nous  
savons que le Guatemala s'alliera au  
Nicaragua. Nous ne savons pas enco-  
re si l'aide du pays du président Ca-  
brera sera donnée ouvertement ou se-  
crètement, mais nous savons que ce  
pays sera entraîné dans la guerre.

" Cela signifie que toute l'Amérique  
Centrale, à l'exception de Costa-Rica,  
sera en état de guerre. Nous ne savons  
pas qu'elle sera l'attitude de cette der-  
nière."

New-York. — La Presse Associée a  
reçu aujourd'hui la dépêche suivan-  
te :

" Managua, Nicaragua. — Nous  
sommes partis en guerre parce que  
le Honduras a attaqué notre petite  
garnison qui gardait la frontière, pil-  
lant et brûlant la propriété et tuant  
nos soldats. Nous avons demandé  
satisfaction et elle nous a été refusée.  
Nous avons consenti à accepter le ju-  
gément qui serait rendu par le tribu-  
nal d'arbitrage, mais le président  
Bonilla, du Honduras, a dissout le  
tribunal en retirant l'arbitre du Hon-  
duras.

Le Nicaragua a triomphé, dans  
quatre batailles, sur les forces du Hon-  
duras, sans essayer une seule défaite.

Nos forces sont aujourd'hui sur le  
territoire du Honduras."

" Signé ZELAYA, président du  
Nicaragua.

### Dépêche spéciale

**Elections Provinciales du  
Manitoba**

**Les libéraux gagnent plusieurs  
sièges.**

**A l'heure où nous mettons sous  
presse les résultats sont  
les suivants :**

Libéraux élus 12  
Conservateurs élus 24

**Deux ministres conservateurs  
sont battus**

Le candidat de St-Boniface, Che-  
vriest battu par Bernier. On ne sait  
que penser de ce résultat déplorable.

## Livres a 10 c. ou 3 pour 25 c.

Le Virgile Travesti. Grandeur et décadence de Romains. Alceste. La bataille de Pa- vie. Les premiers temps de Rome. Contes d'un Grand- Père. M. Musard, Les Rico- chets. Lettres, Avis, Entre- tiens. L'Art Poétique. Le Roman du Ro- nard. Voyage en Orient. Lettres à son Fils. Les Vieux Poètes Français. Le Cercle.	Le Poète et l'Autocra- te à table. Contes Arabes. Mémoires Don Joseph Clavico. Histoire de Iaroché. Le Mérite de Femmes. L'Esclavage Africain. Portraits du temps. Epitres Ballades et Chansons.
----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Commandes par a poste reçoivent une attention  
toute spéciale. Vous pouvez commander par lettre en envoyant la  
somme voulue et les livres vous parviendront par le retour du  
courrier.

**EDMONTON MUSIC Co.**  
L. G. PICARD, Prop. EDMONTON

## D. R. Fraser & Co. Limited

EDMONTON MILLS

Fabricants et Marchands de tous matériaux en épinette,  
Châssis, Portes, Lattes, Chaux, Etc.

La plus grande importation des bois de la côte du Pacifique.  
Les commandes exécutées  
promptement.

Tel. au moulin : 5A Tel. en ville : 5B  
Le " Lumberman's Telecode " est en usage.

Boite Postale 466, Telephone 452.  
**BLACKBURN, GLOVER & LEDUC.**

COURTIERS D'IMMEUBLES

622 Première Rue.

Notre liste de propriétés dans Edmon-  
ton, Strathcona et les subdivisions en-  
vironnantes, est très complète.  
Une visite est sollicitée.  
Toute correspondance recevra une  
attention spéciale.  
Bureaux ouverts le soir.

## ATTENTION !

Nous attirons votre attention sur notre fournaise " Torrid  
Zone." C'est là le seul genre de fournaise à air chaud qu'il faut ache-  
ter. Pas de gaz ni de poussière. Construite toute d'acier, cette four-  
naise est à toute épreuve. Ce n'est pas seulement le meilleur ap-  
pareil de chauffage, c'est aussi le plus économique.

Nous attirons aussi votre attention  
sur une consignment de fusils,  
carabines, revolvers, ammu-  
nition, que nous venons  
de recevoir.

**John Sommerville & Sons, Ltd.**

**Hallier & Aldridge**

Fruitiers,

Boulangers,

Confiseurs.

Sacs de farine vides, 24 pour \$1.00

Nous payons argent  
comptant pour les  
œufs.

**W. H. CLARK & Co.**

Manufacturiers de

CHASSIS, PORTES, MOU-  
LURES, Etc.

Marchands de

BOIS de CONSTRUCTION,  
LATTES, BARDEAUX,  
CHAUX, POIL, Etc.

Manufacture et Bureau:

9me, 11me, Ouest, Edmonton

**Gaudin & Drake**

COURTIERS D'IMMEUBLES

Tél. 572

219 Ave. Jasper

Les cultivateurs qui voudraient disposer de leurs  
terres feront bien de venir nous voir ou de nous écri-  
re. Nous avons plusieurs demandes et nous opérons  
une vente prompte et satisfaisante.

**BANQUE D'HOCHELAGA**  
INCORPORÉE EN 1874  
Capital payé \$2,000,000. Fonds de réserve \$1,600,000  
**BUREAU CHEF : MONTREAL**  
Président : F. X. St Charles Vice-Président Robt. Bickerdike, Gérant Général : M. J. A. Prendergast  
C. A. GIBOUX, Gérant à Montreal.

**Succursales dans les principales villes du Canada**

Emet des lettres de Crédit Circulaires pour les voyageurs, payables dans toutes les parties  
du monde ; ouvre des crédits commerciaux ; achète des traites sur les pays étrangers ; vend  
des chèques et fait des paiements télégraphiques sur les principales villes du monde ; prend un soin spé-  
cial des encaissements qui lui sont confiés, et fait remise promptement au plus bas prix du change.  
Nous attirons l'attention spéciale sur notre Département d'Epargne, où l'on peut ouvrir un  
compte avec un dollar (\$1), sur lequel l'intérêt au taux courant est payé aux déposants QUATRE  
FOIS PAR ANNEE, le 1er Mars, le 1er Juin, le 1er Septembre et le 1er Décembre. Le dépôt peut être  
retiré en partie ou en entier, sur demande, et sans aucune formalité.  
Nous vous réservons toujours l'accueil le plus courtois  
**Bureau temporaire : Avec CROWN**  
REAL ESTATE Co. Succursale à Edmonton, C.E. BARRY, Gérant  
24, rue JASPER, vis-à-vis les bureaux du Gouvernement







## COIN FEMININ

### Leur Defaut...

Je viens de recevoir la lettre ci-dessous, trop tard pour lui accorder une réponse dans ce numéro.

Voulez-vous "Vieux Jeune" — j'ai changé votre pseudonyme, l'autre était beaucoup trop débouaîné et ne convenait pas à votre plume acérée — voulez-vous me faire crédit d'une semaine ? Ne craignez rien ! je ne cherche nullement à esquiver la discussion. Peut-être vous réserve-t-elle des surprises, Vieux Jeune !

Un mari peut-il demander à sa femme les dons de l'esprit, une éducation soignée et une aide dans les travaux agricoles. La question est intéressante pour toutes les femmes de l'Ouest et j'espère que nos lectrices se mêleront à la polémique.

Toutes les opinions sont admises et je publierai avec plaisir tout ou partie des lettres intéressantes.

Puis-je plus élargir le débat, Vieux Jeune ?

MAGALI.

Chère Madame

Une revue anglaise de Winnipeg met, chaque mois, une page à la disposition des jeunes et même des vieilles gens à marier. On y trouve, entre-mêlées et formant un duo discordant ou les voix profondes se mêlent aux accents légers, lettres d'hommes en quête de femme et lettres de jeunes filles ou de veuves en quête de mari.

Beaucoup sont curieuses.

Un garçon, qui signe, je crois, "Home Lover" demandait une femme non seulement apte à tenir convenablement son ménage, mais bonne musicienne et... capable d'aider son mari dans les rudes travaux du dehors.

"Home Lover" eut un succès, mais un succès d'unanime réprobation. Bachelor et Lassie l'ont mis au ban de l'humanité.

Pourquoi ???

Je ne connais pas "Home Lover". Peut-être n'est-il qu'un joyeux farceur tout heureux de s'offrir, mensuellement et gratuitement, le spectacle piquant et varié de l'irritation féminine.

Peut-être aussi est-ce un habile. Lors que, pour découvrir l'élite de ses rêves, on est obligé de recourir à la correspondance — et cela peut fort bien arriver dans notre Nord-Ouest où le sexe viril est deux fois plus nombreux que le sexe faible — il me semble que l'on court d'assez grands risques contre lesquels il est sage de se prémunir autant que possible.

C'est, je présume, ce qu'a voulu faire "Home Lover". Si, en effet, il se rencontre une femme assez héroïque pour accepter le programme matrimonial précité, "Home Lover" pourra se vanter d'avoir épousé l'abnégation incarnée.

Croyez-vous, chère madame, qu'un homme puisse trouver plus sérieuse garantie de paix conjugale ?

Nx VIEUX JEUNE.

### Recettes de Carême

#### GODIVEAU DE POISSON

Prenez un demi-livre de chair de poisson cru, ôtez bien les arêtes, hachez et pilez au mortier, ajoutez le même poids de mie de pain trempée dans du lait, bien égouttée et pressée dans un linge, et aussi le même poids de beurre ; pilez et mêlez bien le tout ensemble ; assaisonnez de sel et poivre ; mettez 3 jaunes d'œufs ; puis

2 blancs d'œufs en neige ; mêlez bien.

Servez-vous de cette farce pour farcir toute espèce de poisson et aussi pour en faire des quenelles.

#### QUENELLES

On appelle quenelles de petites boulettes ou de petits rouleaux préparés avec du godiveau.

Préparez un godiveau de poisson comme il est expliqué plus haut. Faites bouillir de l'eau ; quand elle bout, laissez tomber de petites quantités de godiveau que vous avez moulées en boulettes ou en forme de petites saucisses et légèrement enfarinées ; laissez-les cuire 5 à 10 minutes à feu doux.

#### GATEAU DE RIZ

Pour 6 personnes.

Lavez un quart de livre de riz ; mettez avec une demi-pinte de lait ; mettez aussi un quart du zeste d'un citron ou moitié d'une gousse de vanille ; faites cuire et crever à feu doux, sans remuer ; il faut bien une heure ; à moitié de la cuisson, ajoutez un peu de sel, une tasse de sucre, gros comme une noix de beurre ; lorsque le riz sera bien gonflé et bien cuit, enlevez-le du feu ; retirez le zeste de citron ou la vanille, laissez un peu refroidir.

Le riz à moitié froid, mettez-y deux jaunes d'œufs et un blanc battu en neige ; mêlez bien le tout. Enduisez un moule de beurre, saupoudrez-le de sucre en poudre, versez-y votre riz préparé comme il vient d'être dit, faites cuire trois quarts d'heure au four ; laissez reposer un peu dans le moule et renversez sur un plat.

Au lieu d'enduire le moule de beurre et de sucre, on peut y faire fondre deux cuillerées de sucre en poudre jusqu'à ce que ce sucre arrive à une belle couleur caramel clair ; tournez le moule en tous sens pour qu'il s'enduisse de caramel partout ; laissez refroidir un instant, et versez votre riz.

#### LA FÉE BLEUE

Un jour, la fée bleue descendit sur la terre dans l'intention courtoise de distribuer à toutes ses filles, les habitantes des divers pays, les trésors de faveurs qu'elle portait avec elle.

Son main anarante sonna du cor, et, aussitôt, une jeune femme de chaque nation se présenta au pied du trône de la fée bleue. Toutes ces unités finirent, on l'imagine, par former une foule assez considérable.

La bonne fée bleue dit à toutes ses amies :

— Je désire qu'aucune de vous n'ait à se plaindre du don que je vais lui faire. Il n'est pas en mon pouvoir de vous donner à chacune la même chose ; mais une telle uniformité dans mes largesses n'en ôterait-elle pas tout le mérite ?

Comme le temps est précieux aux fées, elles parlent peu. La fée bleue borna là son discours, et commença la distribution de ses présents. Personne n'en parut fâché.

Elle donna à la jeune femme qui représentait toutes les Castilles des cheveux si noirs et si longs, qu'elle pouvait s'en faire une muraille.

À l'Italienne, elle donna des yeux vifs et ardents comme une éruption du Vésuve au milieu de la nuit.

À la Turque, un emboupoint rond comme la lune et doux comme la plume de l'écureuil.

À l'Anglaise, une auréole boréale

pour se teindre les joues, les lèvres et les épaules.

À l'Allemande, des dents comme elle en avait elle-même, et, ce qui ne vaut pas mieux que de belles dents, mais qui a son prix, un cœur sensible et profondément disposé à aimer.

À une Russe, la distinction d'une reine.

Puis, passant aux détails, elle mit la gaieté sur les lèvres d'une Napolitaine, l'esprit dans la tête d'une Irlandaise, le bon sens dans le cœur d'une Flamande, et, quand il ne lui resta plus rien à donner, elle se leva pour reprendre son son vol.

— Et moi ? lui dit la Parisienne en la retenant par les bords flottants de sa tunique bleue.

— Je vous avais oubliée ?

— Entièrement oubliée, madame !

— Vous étiez trop près de moi, et je ne vous ai pas vue. Mais que puis-je, maintenant ? Le sac aux largesses est épuisé.

La fée réfléchit un instant ; puis, rappelant d'un signe toutes ses charmes obligées, elle leur dit :

— Vous êtes bonnes, puisque vous êtes belles. Il vous appartient de réparer un tort très grave de ma part : dans ma distribution, j'ai oubliée votre sœur de Paris. Que chacune de vous, je l'en prie, détache une partie du présent que je lui ai fait, et en gratifie notre Parisienne... Vous perdrez peu, et vous réparerez beaucoup.

Comment refuser à une fée, surtout à la fée bleue ?

Avec la grâce qu'ont toujours les gens heureux, ces dames s'approchèrent, tour à tour, de la Parisienne et lui jetèrent, en passant, l'une un peu de ses beaux cheveux noirs, l'autre un peu du rose de son teint, celle-ci quelques rayons de sa gaieté, celle-là ce qu'elle put de sa sensibilité, et il se fit ainsi que la Parisienne, d'abord fort pauvre, fort obscure, très effacée, se trouva, en un instant, par cet acte de partage, beaucoup plus riche et beaucoup mieux dotée qu'aucune de ses compagnes.

La fée bleue était déjà repartie au ciel en souriant.

LEON GOZLAN.

#### BIBLIOGRAPHIE

**Dieu ne meurt pas !** Réponse à M. Viviani, ministre du Travail. Discours prononcé à la Salle des Sociétés Savantes par M. l'abbé Naudet et allocation de M. Paul Viollet, membre de l'Institut. 1 vol. in-12. Prix : 10 cts ; franco : 10 cts. Librairie Bloud et Cie, 4, rue Madame, Paris.

On se souvient du discours prononcé à l'Assemblée nationale par M. Viviani, ministre du Travail, affirmant avoir éteint les lumières du ciel. Pour répondre à cette outrageante blasphématoire, le comité parisien des conférenciers républicains démocrates convoqua aussitôt une grande réunion populaire. La brochure que nous annonçons donne la très remarquable allocation prononcée à cette occasion par M. P. Viollet, membre de l'Institut, et le vibrant discours de M. l'abbé Naudet. Avec son immuable science juridique, M. P. Viollet montre que nos sectaires en sont venus à dénier aux catholiques jusqu'aux droits primordiaux inscrits dans la célèbre "déclaration" dont ils se réclament toujours. M. l'abbé Naudet, à son tour, explique, en des paroles qui soulevèrent d'enthousiastes applaudissements, pourquoi M. Viviani et ses pareils n'ont rien éteint, pourquoi nous avons besoin de Dieu dans l'ordre social aussi bien que dans l'ordre moral, et comparant la doctrine catholique avec les affirmations sectaires, il fait ressortir sans peine l'incalculable supériorité de celle-ci sur celles-ci. Le discours se termine par un chant d'espérance en l'avenir religieux de la France. Nous ne croyons pas que l'orateur qu'est M. l'abbé Naudet ait jamais été plus éloquent.

## Aylwin & Company LIMITED

offre pour la première fois  
quatre blocks dans la

### SUBDIVISION "WESTGROVE"

aux prix suivants :

lots de coin = = = \$150

lots intérieurs = = = \$125

**\$10 comptant \$10 par mois**

Le meilleur achat à faire dans la partie ouest. Il n'y a qu'un certain nombre de ces lots à vendre : profitez-en MAINTENANT.

**Aylwin & Company Limited**

52 Ave. Jasper.

Edifice Heimick.

# \$25,000.00

Le résultat de deux jours de vente des lots de

## DELTON

la subdivision la plus populaire chez les spéculateurs. Voyez la position de DELTON.

Lots de

50 x 150 pieds

\$200.

\$50.00 Comptant

Chemin de fer du Grand Tronc Pacifique

Usines  
du  
Grand Tronc  
Pacifique

## DELTON

Balance en

Paiements très faciles.

A vendre seulement chez

# Mountifield & Graves



# Le Courrier de l'Ouest

Publié par "La Compagnie de publication du Courrier de l'Ouest."

CONDITIONS D'ABONNEMENT: 1 an, \$1.00, Six mois, 50 cts.

PAYABLE INVARIABLEMENT D'AVANCE

Toute demande pour changement d'adresse doit être accompagnée de la somme de cinq cents.

Toutes communications et lettres doivent être adressées:

LE COURRIER DE L'OUEST, Boîte 25, Edmonton, Alta.

Jeudi, 7 Mars 1907

## A nos correspondants

Nous nous faisons un plaisir de remercier tous nos correspondants pour les soins qu'ils apportent à nous renseigner sur les nouvelles de leurs localités.

Nous profitons de cette occasion pour leur rappeler que c'est surtout maintenant qu'ils doivent avoir à cœur d'attirer à l'aide de notre journal, l'attention des gens désireux de s'établir dans le Nord-Ouest.

Dans chaque localité canadienne, prêtre et les hommes d'affaires de vraient se consulter, et envoyer toutes les semaines, une correspondance au COURRIER.

Cette correspondance outre les faits divers, devrait surtout contenir les renseignements de toute nature destinés à intéresser les gens désireux de s'établir dans le Nord-Ouest.

Par exemple: description du pays, terres vacantes, terres en culture à vendre, prix des terres, transactions effectuées, chances d'établissement pour les différents métiers, tels que

forgerons, charbons, charpentiers, et pour les petites villes, les industries ou affaires qui devraient être lancées. Il n'est pas douteux que de telles correspondances auront un effet considérable sur l'augmentation de la population des paroisses et que plus elles donneront des renseignements, plus leur portée sera grande.

Notre journal est très répandu dans la province de Québec et aux États-Unis où il est surtout lu par des gens désireux de s'établir dans le Nord-Ouest.

Les décisions de ces gens sont bien souvent guidées par la fréquence des informations qu'ils lisent sur telle ou telle place, dans notre journal.

L'expérience est là pour prouver ce que nous avançons.

Personne ne peut nier les bienfaits de la publicité en pareille matière, aussi nous comptons sur la bonne volonté et le patriotisme éclairé de tous pour nous aider à mener à bonne fin la tâche que nous avons entreprise.

## La loi du Dimanche

Nous rappelons à nos lecteurs que la loi du dimanche, publiée dans nos colonnes le 13 juillet dernier est en train de vigueur depuis le 1er Mars. Elle sera applicable, dans toute sa rigueur dans notre province. Dans ses grandes lignes la loi défend de vendre, d'offrir en vente ou d'acheter des marchandises, effets ou autres biens meubles, ou des biens immeubles; ni de faire ou expédier quelque affaire que ce soit de sa profession, ou pour gain, ni de faire ce jour-là quelque ouvrage, affaire ou travail que ce soit.

Il n'est permis à personne, le jour du dimanche de prendre part à quelque jeu ou lutte, d'organiser, conduire, ou mener par quelque moyen de transport que ce soit, une excursion à la quelle des passagers ou voyageurs sont transportés moyennant rétribution, et avant comme seul objet leur divertissement ou plaisir.

Il est également interdit de tirer

sur quelque cible, marque ou autre chose que ce soit, ni de se servir de quelque fusil, carabine ou autre instrument que ce soit à pareille fin.

Toute personne peut cependant, le dimanche faire quelque travail de nécessité ou d'humanité. Ces travaux sont strictement désignés par la loi, ils comprennent la célébration des offices divins, les soins à donner aux malades, les transports des voyageurs et toutes mesures qui s'y rattachent.

Le soin des animaux, sur pieds et des produits périssables. Le louage de chevaux et voitures pour l'usage personnel de celui qui les loue, ou de sa famille, pour toutes fins non prohibées par la présente loi. Livraison du lait et de la glace pour l'usage domestique et le travail des serviteurs domestiques.

Les contraventions à la loi seront poursuivies, devant les tribunaux, et pourront être condamnés à de fortes amendes.

## La Société de Colonisation

Le but de la Société de Colonisation est de rechercher les meilleurs moyens de provoquer, au Canada, l'immigration des gens de langue française vers le Nord-Ouest et de renseigner les gens désireux de l'être.

L'année passée cette société a dû répondre à plusieurs centaines de lettres venant de l'Est et des États-Unis.

Cette action peut être très considérable si elle a l'appui de tous. Nous comptons avec le patriotisme des Canadiens de langue française pour savoir qu'ils ne failliront pas à leur devoir. D'ailleurs en soutenant la Société de Colonisation, chaque individu travaille pour sa prospérité personnelle.

## Tentative de chantage

À la suite d'un incident très violent, M. Fowler, un des députés conservateurs compromis dans le scandale des Terres de la Saskatchewan, a été obligé jusqu'à dire que si on renouait cet affaire, il n'hésiterait pas à rendre publics certains actes de la vie privée de quelques hommes d'état du parti libéral.

La Chambre des Communes, toute entière a réproché ce langage insensé.

La vie publique ou tout ce qui se rattache à la vie publique peut évidemment être porté à la tribune, mais il n'est pas de même de la vie privée. On ne peut pas de même de la vie privée. Pas plus qu'un voisin judiciaire n'a le droit d'écouter aux portes, de regarder par les serrures, un homme politique n'a le droit de se saisir de la vie privée d'un adversaire.

La vie privée d'un adversaire

que nul ne saurait violer impunément.

Nous sommes heureux que les vaines menaces de M. Fowler aient soulevées la réprobation générale.

Voici comment elles sont jugées par le Bulletin de Montréal.

"Tout le monde politique de ce pays est encore sous le coup de l'indignation et de la surprise qu'ont provoquée cette semaine les accusations sensationnelles portées contre des membres du gouvernement fédéral par un député conservateur, en pleine Chambre des Communes. Cet incident a donné lieu à l'un des débats les plus vigoureux, dont on ait été témoin à cette session. C'était inévitable. Un jour ou l'autre la collision devait se produire. Compromis publiquement dans une spéculation louche sur les terres du Nord-Ouest, certains députés conservateurs, et non des moindres, avaient jusqu'ici gardé le silence, attendant qu'un document officiel vint les censurer, pour essayer de se disculper."

M. Fowler, le premier, a manqué au mot d'ordre et serré de près par un député libéral, qui ne le t'en pas dans son cœur, il a lancé le fameux défi que l'on sait. Mais l'affaire ne peut plus en rester là. Il faudra que le chat sorte du sac et les députés conservateurs qui ont cru devoir recourir au chantage et au scandale pour couvrir leurs turpitudes, s'apercevront à leurs dépens de ce qu'il en coûte de jouer au scandale, dans l'unique espoir de ternir la réputation de nos hommes publics. Sir Wilfrid Laurier a relevé le défi de M. Fowler, qui devra s'excuser ou s'excuser."

## Malheur irréparable

Un irréparable malheur vient de frapper la cité de Montréal. Un incendie s'est déclaré dans l'école protestante d'Hochebela, située sur la rue Préfontaine. Dix-sept enfants et l'institutrice de l'école ont été brûlés, leurs cadavres méconnaissables ont été retirés des décombres.

Des témoignages de sympathie arrivent de toute part émanant de Sir Wilfrid Laurier, de Lord Strathcona et d'un grand nombre de villes du Dominion.

La population du Nord-Ouest est profondément émue par ce désastre et est solidaire dans le malheur qui les frappe, avec les familles si cruellement éprouvées.

## Nos Ecoles

L'annonce de la terrible catastrophe survenue à Montréal a mis notre ville en émoi. Tous ceux qui ont des enfants à l'école se sont sentis menacés, un pareil accident pouvant survenir au moment le plus inattendu.

Pour calmer cette inquiétude, il a été procédé en présence d'un reporter de notre confrère le BULLETIN à l'évacuation d'une école.

Le signal d'alarme ayant été donné inopinément, dans le plus grand ordre et en silence, les enfants sont sortis de l'école en moins de 40 secondes.

D'ailleurs ils sont très souvent exercés, dans toutes les écoles de la ville à faire cette manœuvre et l'on peut affirmer qu'en cas d'incendie il n'y aurait, à moins de circonstances incontrôlables aucune victime.

Il suffit de jeter un coup d'oeil sur la disposition intérieure des bâtiments d'école pour se rendre compte que tout a été prévu pour une évacuation rapide. De larges couloirs desservent toutes les classes, les escaliers sont très larges et les portes à deux battants s'ouvrent sous la poussée venant de l'intérieur.

De nombreuses manches à crochets sont placées un peu partout ainsi que des appareils extincteurs.

Les parents peuvent donc être rassurés et envoyer avec confiance leurs enfants à l'école ils n'y auront aucun danger.

## L'EXPOSITION UNIVERSELLE DE JAMESTOWN.

La plus intéressante qui ait encore été entreprise en Amérique

Norfolk, We.— Le 25 avril prochain, sur les rives justement célèbres de "Hampton Roads," situées à environ huit milles de la ville de Norfolk, Virginie, s'ouvrira l'exposition de Jamestown.

Les expositions sont devenues tellement comprises dans l'idée populaire comme devant être un déploiement de produits naturels, mercantiles et mécaniques, qu'il est maintenant difficile d'inculquer au public l'impression que telle exposition particulière a réellement pour but la commémoration d'un événement historique important. En effet, la règle établie veut qu'advenant la célébration d'une fête patriotique ou d'un haut-fait historique, le cérémonial ordinaire se résume à des fêtes de plaisir profusément accompagnées de chants, discours, banquets, jeux, etc., et, aussitôt ces fêtes bruyantes terminées, l'enthousiasme patriotique s'éteint, n'ayant duré plus que le temps que que vivent les roses.

Mais, les temps changent et nous évoluons avec eux. Observant l'irrémédiable de cette transition plus morale que physique, l'exposition universelle de Jamestown entend se départir de cette coutume surannée et veut établir un précédent. Elle l'établira.

Le neuf est à l'ordre du jour: du moderne, l'infusion de sang nouveau l'éloignement des sentiers battus sont ce que le public requiert. En commémorant la 300ième anniversaire de la fondation de la première colonie anglaise en Amérique par une grande exposition, démontrant les succès accomplis dans les arts, les sciences, l'industrie, le commerce, les moyens de transport et les aménités de la vie, cette exposition vise plus haut et plus loin que celles qui l'ont précédée, en ce sens qu'elle embrasse toutes les agences de progrès dans les causes qui les ont déterminées.

Je crois donc que l'exposition de Jamestown sera la plus intéressante qui ait encore eu lieu en Amérique, et il me semble rationnel, dans une causerie préliminaire comme celle-ci, de faire connaître, d'abord, l'événement historique qu'elle rappelle. Car, ne l'oublions pas, celui dont il est ici question fut indubitablement le plus important dans l'histoire des États-Unis, sans en excepter la déclaration de l'indépendance.

Au commencement du mois de décembre 1606, trois petites frégates—la plus considérable ayant un tonnage d'environ cent tonnes—faisaient voile d'Angleterre en route pour le Nouveau-Monde. C'est le capitaine Christopher Newport, un marin d'expérience, qui commandait la petite expédition: Ballotés par les flots, allant presque au hasard, ce n'est que le 26 avril suivant que les futurs pionniers de la Virginie parvinrent en vue de deux grands caps; les deux énormes dunes sablonneuses formées par l'Atlantique à l'entrée de la baie Chesapeake. Ses deux caps reçoivent les noms de Cap Henry et Cap Charles, en l'honneur des princes royaux d'alors.

Ayant décidé d'atterrir, les voyageurs en furent empêchés pour les Indiens. Ils se dirigèrent alors vers Hampton Roads, et jetèrent l'ancre dans un havre magnifique qu'ils nommèrent "Old Point Comfort," exprimant dans cette appellation le soulagement qu'ils y trouvèrent, après avoir été le jouet de l'océan pendant près de cinq mois. On nomme encore aujourd'hui cet endroit "Old Point Comfort." C'est l'une des plus belles places d'eau de toute l'Amérique.

Les nouveaux colons demeurèrent

## Cartes Professionnelles

L. DUBUC, M. A., A. DUBUC, B. A.  
**DUBUC & DUBUC**  
AVOCATS ET NOTAIRES  
Avocats, Solliciteurs, Avoués, Notaires, etc., pour les provinces d'Alberta, Saskatchewan, Manitoba et Québec.

Boîte de Poste 543, Téléphone 287  
**BUREAU: Edifice Norwood**  
ARGENT à prêter et à placer, fonds privés et de compagnies.

Wilfrid Gariépy, Hector L. Landry.

**GARIEPY & LANDRY**  
AVOCATS, NOTAIRES, ETC.  
Solliciteurs pour la

**TRADERS BANK OF CANADA.**  
BUREAU: 155 Ave. Jasper, Est.

**NOEL, NOEL & CORMACK,**  
AVOCATS, NOTAIRES, ETC.

EDMONTON, ALTA., DAWSON, Y.T.  
BUREAU A EDMONTON, BLOC POTTER & McDougall, Coin des rues Jasper et McDougall

R. B. EDWARDS, K.C.,  
LOUIS MADORE, B. A., B. C. L.  
**EDWARDS & MADORE**  
AVOCATS ET NOTAIRES

Membres du Barreau des provinces de Québec, Ontario, Alberta et Saskatchewan.  
(Edmonton: Edifice Norwood.)  
(Morinville: Edifice Gouin.)  
Téléphone: 355.  
Adr. Télégr.: "Edwards-Edmonton."

**Omer St-Germain**  
AVOCAT & NOTAIRE

Bureau dans l'Edifice CRISTALL.  
Ave. Jasper Edmonton,  
Boîte Postale 632

**BECK, EMERY, NEWELL & BOLTON**  
AVOCATS NOTAIRES, ETC.

N. D. BECK, K.C. Administrateur public  
E. C. Emery,  
C. F. Newell, & S. E. Bolton

Bureaux: rue McDougall  
Près du nouvel édifice de la Banque Impériale

**H. A. MACKIE**  
AVOCAT, NOTAIRE, ETC.  
Récemment du bureau de  
**GARIEPY & MACKIE**

Procureur de la  
DOMINION FIRE INSURANCE CO.  
Bureau: Bloc McLeod, 135, Ave. Jasper  
(en face du magasin Farquhar)  
Tel. 190

**ROBERTSON & DICKSON**  
AVOCATS, NOTAIRES, etc.  
Edmonton et Fort Saskatchewan.

Bureau d'Edmonton,  
EDIFICE McLEOD, RUE JASPER.

**Dr R. B. WELLS**  
Elève des Hôpitaux de Londres, New-York et Chicago  
Spécialité pour les maladies des yeux, des oreilles, du nez et de la gorge.

Bureau: Edifice Norwood  
Heures de consultations: 10 a.m. à 1 p.m.  
2 p.m. à 5 p.m. 7 p.m. à 8 p.m.  
Examen des yeux pour choix de lunettes.

**Dr de L. Harwood**  
MÉDECIN CHIRURGIEN.

**A. C. de L. Harwood**  
CHIRURGIEN DENTISTE  
Bureau: 224, Ave. Jasper. Tel. 498  
Résidence: 122 Rue, No. 518 "153"

**Dr A. BLAIS,**  
MEDECIN et CHIRURGIEN

Ancien Interne de l'Hôpital Péan, Paris

Bureau: Heimeck Block, Tel. 174  
Résidence: 6me Rue Ouest près de la rue Main, Tel. 181  
CONSULTATION: De 11 à 12 a.m.  
Et de 2 à 5 p.m.

**Dr R. H. TILL**  
DENTISTE

Bureau au-dessus du magasin de J. I. Mills

**NEW YORK DENTISTS**  
Edifice McLeod

Avenue Jasper, Edmonton.

Bugetz ouvert le soir.

**MADAME MEADOWS**  
Spécialiste pour la vue

**129: AVENUE JASPER**  
EDMONTON  
Heures d'office: 9 à 6 hrs; Samedi soir de 7 à 9 hrs.

quelques jours à Old Point Comfort, puis remonteront le cours d'une rivière que les Indiens nommaient "Powhatan." Nos voyageurs s'empressèrent de le changer en celui de "James," en l'honneur du souverain anglais qui régnait alors.

Ayant une seconde fois atterri à quelques milles plus loin sur l'île Jamestown, tous se mirent résolument au travail et commencèrent la vie de

Suite à la page 5

## Maintenant prêts

## NORTHERN HARDWARE COMPANY.

À l'ancien poste de J. Somerville & Sons, en face de la Northern Bank.  
Nous avons un stock complet de quincaillerie, ustensiles en granit, en fer-blanc, poêles, ranges, peintures, huiles et vitres. Nos prix sont les plus bas. Nous garantissons une livraison immédiate; donnez-nous un essai.

TELEPHONE 330.

## WILSON, DEWAR & McKINNON

Employez la farine

## "Capitol"

La meilleure de l'Ouest

Si vous n'avez pas essayé la farine "CAPITOL" ne la condamnez pas; faites-en un essai. Aidez une industrie locale! Chaque sac de farine "CAPITOL" est garanti.

## Aux Cultivateurs

Avant de vendre votre blé ailleurs, venez nous voir. Nous payons les meilleurs prix.

## The Alberta Milling Co., Ltd.

EDMONTON

Tel. 374

Tiroir Postal 3



## Synopsis des règlements concernant les Homesteads du Nord-Ouest Canadien.

TOUTE section paire des terres fédérales dans les provinces du Manitoba ou du Nord-Ouest, sauf 8 et 25, non réservées, peut être achetée par toute personne qui est l'unique chef d'une famille ou toute personne âgée de plus de 18 ans, pour l'étendue d'un quart de section de 160 acres, plus ou moins.

L'inscription peut être faite en personne au bureau local des terres pour le district dans lequel la terre est située.

Le homesteader est obligé de remplir les conditions requises d'après l'un des systèmes ci-dessous:  
(1) Une résidence de six mois au moins et la culture de la terre chaque année, pendant trois ans.  
(2) Si le père (ou la mère, si le père est décédé) du homesteader réside sur une ferme dans le voisinage de la terre inscrite, la condition de résidence sera remplie si la personne demeure avec le père ou la mère.  
(3) Si le colon tient feu et bœuf sur la terre possédée par lui dans le voisinage de son homestead, la condition de résidence sera remplie par le fait de sa résidence sur la dite terre.

Un avis de six mois par écrit devra être donné au Commissaire des terres fédérales à Ottawa, de l'intention de demander une patente.

W. W. GORV.

Sous-ministre de l'Intérieur

N. B.—La publication non autorisée de cette annonce ne sera pas payée.

## REAL ESTATE

M. O. GOVIN, de Morinville, a le plaisir d'annoncer à ses amis et au public généralement, qu'il vient d'ouvrir un bureau de

"REAL ESTATE" et d'assurance, à Morinville. Il invite tous ceux qui ont des terres à vendre ou à louer, à s'adresser à lui.

**O. GOVIN**  
MORINVILLE

## J. B. Mercer

Vins et Liqueurs  
EN GROS

Agent de...

**Calgary Brewing**

& Malting Co.

## Offre Spéciale

pour cette semaine

Une Montre WALTHAM dans un boîtier en argent.

**\$8.50**

**A. BRUCE POWLEY**  
BIJOUTIER

Inspecteur des chronomètres pour le C.N.R.

A VENDRE

5 lots de 50 x 150 pieds situés à St-Albert, au sud de la rivière, juste au haut de la côte et faisant face au village.

Prix \$200. Conditions complètes la balance en 6 et 12 mois. S'adresser à Boîte B, COURRIER DE L'OUEST.

2 ms, 7-2-07.

ON DEMANDE un jeune homme comme apprenti-typographe. S'adresser au "Courrier de l'Ouest" 654, Deuxième Rue

## Regardez votre

## MONTRE

si elle ne marche pas absolument à votre goût, apportez-nous la tout de suite. Si le poulx de votre montre ne bat pas exactement 60 fois à la minute, il y a quelque chose qui va mal; nous sommes les médecins pour ces indispositions.

Aucune partie de notre commerce ne reçoit autant d'attention que notre département de réparation, et nous garantissons satisfaction complète.

## Jackson Bros

(Raymer)

Coin des rues Queen's et Jasper.

EDMONTON

## Hotel Astoria

Lucien Boudreau, prop.

Liqueurs et cigares de premier ch St ALBERT, Alta.

## LAROSE & BELL

Commerçants de chevaux, ont toujours plusieurs bons chevaux à vendre.

Une visite est sollicitée.

## Viennent d'arriver

Les Marchandises suivantes:

**Truite du Lac Supérieur**

**Morue de l'Atlantique**

**Petite morue de Finnan**

**Harrengs de Yarmouth**

Etc., Etc.

**The Gallagher**

Hull, M. & P. Co

Limited.

Telephone 6

Essayez nos Jambons et "Bacon"

## BEN. A. HIGGINS

SELLIER

Queen's Avenue

Voisin du Great West Implement Block Vis-à-vis le marché

Réparation de Harnais, etc.

TRAVAIL GARANTI

## C. N. R. Store

LEVESQUE & SANDERS

Propriétaires

Magasin de détail de FRUITS de toutes sortes et des meilleures

CONFISERIES

Tabac et Cigares, une spécialité

Trois portes à l'est du Queen's

Hotel



## BILL

## Loi a l'effet de refondre et de modifier les lois concernant les terres publiques fédérales.

## Suite.

## Le temps de résidence pour les volontaires en service actif.

19. Nonobstant toute disposition de la présente loi, le temps durant lequel un inscrit est absent de son homestead pendant qu'il fait partie d'un corps militaire enrôlé avec l'autorisation du ministre de la Milice et qu'il est occupé en qualité de membre de ce corps à la suppression d'un soulèvement ou d'une insurrection ou quelque partie de l'Empire britannique contre une puissance étrangère, ou qu'il fait partie d'une compagnie ou d'un contingent de volontaires canadiens enrôlés avec l'autorisation du ministre de la Milice pour service actif, ainsi qu'une période de trois mois au plus après que cet inscrit aura reçu son congé comme membre de ce corps, de cette compagnie ou de ce contingent, pour lui permettre de réintégrer son homestead, pourront être comptés comme temps de résidence dans ce homestead, aux termes de la présente loi.

## Emission des lettres patentes pour les volontaires invalides.

20. S'il est établi, aux yeux du Ministre, qu'un inscrit pendant qu'il était en service actif en qualité de membre d'un corps, d'une compagnie ou d'un contingent mentionnés à l'article précédent est dans un tel état d'incapacité par suite de blessures reçues sur le champ de bataille ou par suite de maladie en résultant ou résultant de toute autre cause après son enrôlement en qualité de membre de ce corps, de cette compagnie ou de ce contingent et jusqu'à la date de son congé, qu'il lui soit impossible, à cause de ces blessures ou de cette maladie, de reprendre l'occupation de son homestead et d'achever de remplir les conditions de son inscription, le Ministre peut immédiatement émettre en faveur de cet inscrit les lettres patentes du homestead.

## Groupement en hameaux et culture cooperative.

21. Nonobstant les dispositions de la présente loi, toutes personnes qui, avant son adoption, ont, sous le régime des dispositions de l'article 37 du chapitre 54 des Statuts révisés de 1886, et de l'article 3 du chapitre 31 des statuts de 1898, obtenu inscription pour des homesteads acquérables par résidence en hameaux ou dans des conditions de culture coopérative, ou, sous l'autorité des dispositions du paragraphe 3 de l'article 3 du chapitre 20 des statuts de 1901, obtenu inscription portant option de substituer l'élève des bestiaux à la condition de culture, auront, sur preuve suffisante de l'accomplissement des conditions imposées par ces dispositions, droit à des lettres patentes pour homesteads.

## Annulation de l'inscription pour non accomplissement des conditions.

22. Si une inscription de homestead a été accordée par suite d'erreur, de fausse représentation ou de fraude, le Ministre peut l'annuler.

2. Si quelqu'un qui a obtenu inscription de homestead manque au cours d'une année de remplir les conditions imposées par la présente loi au sujet des homesteads, ou les conditions de la loi à leur sujet en vigueur à la date de l'inscription, le Ministre peut annuler l'inscription, et tous droits que pouvait avoir cette personne au homestead en vertu de l'inscription prendront fin. Toutefois le Ministre peut exiger de toute personne à qui est ensuite accordée une inscription de homestead relativement au même fonds, qu'elle verse en argent une somme raisonnable pour représenter les travaux d'amélioration effectués, s'il en est, par la personne dont l'inscription a été annulée; et le Ministre peut à discrétion, payer à cette dernière personne la totalité ou partie de cette somme.

## Annulation pour substitution de personne.

23. Si le Ministre est convaincu qu'une inscription de homestead a été obtenue par voie de substitution de personne (*personation*) il doit annuler l'inscription, et la personne qui l'a ainsi obtenue ne sera plus admise à obtenir une nouvelle inscription à moins que le Ministre n'en décide autrement.

## Emission des lettres patentes trois ans après l'inscription.

24. Une personne qui a obtenu une inscription de homestead, ou, dans le cas de décès, son ou ses représentants légaux ou son ou leurs ayant droit, ou, dans le cas d'aliénation ou d'incapacité mentale, son curateur ou curateur aux biens ou toute personne qui à sa mort deviendrait son représentant légal, peut, après l'expiration de la période prescrite par la présente loi pour le parfait accomplissement des conditions, requises pour l'obtention de lettres patentes pour un homestead, faire la demande de pareilles lettres patentes; et quand elle aura prouvé d'une manière suffisante à l'agent local ou au fonctionnaire qui le remplace, que ces conditions ont été remplies, si la preuve est agréée du commissaire des terres fédérales, la personne qui a obtenu l'inscription, ou dans le cas de décès, son ou ses représentants légaux ou son ou leurs ayant droit, auront droit à des lettres patentes.

## Preuve.

2. La preuve prévue dans le présent article doit être sous la forme d'une déclaration sous serment du demandeur, corroborée par des déclarations sous serment de deux personnes désintéressées résidant dans le voisinage, lesquelles déclarations doivent être faites devant l'agent local ou le fonctionnaire qui le remplace ou toute autre personne à ce autorisée par le Ministre. Toutefois, si le représentant légal d'une personne décédée ou son ayant droit, ou le curateur ou le curateur aux biens d'une personne devenue aliénée ou mentalement incapable, ou quelqu'un qui à la mort d'une telle personne deviendrait son représentant légal, fait la demande de lettres patentes, le Ministre peut agréer telle forme de preuve des faits qu'il juge convenable, et lorsque à ses yeux, le droit a été établi, il peut reconnaître la demande et faire émettre des lettres patentes en conséquence.

## L'inscrit doit être sujet britannique. Réserve.

3. Il ne sera délivré de lettres patentes pour un homestead à nulle personne qui n'est pas, de naissance ou par naturalisation, sujet de Sa Majesté. Toutefois, après l'accomplissement des conditions nécessaires pour l'obtention de lettres patentes pour un homestead en conformité des dispositions de la présente loi, ces lettres patentes peuvent émaner en faveur d'un étranger qui a obtenu inscription de homestead et qui est devenu aliéné ou mentalement incapable, ou au représentant légal ou aux représentants légaux étrangers d'une personne qui a obtenu inscription de homestead et est décédée.

## Déchéance du droit de homestead.

25. Toute personne qui a obtenu une inscription de homestead et qui

manque de faire la demande de lettres patentes pour homestead dans les cinq années à compter de la date de l'inscription est de ce chef exposée à la déchéance de son droit de homestead, sur l'ordre du Ministre.

## Préemption.

## Préemption du droit de section voisin du homestead.

27. Toute personne qui a obtenu une inscription de homestead et qui continue de posséder le fonds qui en fait l'objet, mais qui n'a pas acquis ni ne possède un immeuble de préemption, peut exercer le droit de préemption sur tout quart de section disponible adjacent à son homestead ou qui en est séparé par une simple réserve de chemin, et sur le versement d'un droit de dix dollars, le dit quart de section sera inscrit dans les registres du bureau des terres et dans les bordereaux de l'agent qui délivrera un acquit de ce droit selon la formule O, qui se trouve à l'annexe de la présente loi; et après (a) avoir achevé de remplir les conditions requises pour l'obtention de lettres patentes pour son homestead, (b) avoir résidé sur son homestead ou l'immeuble qui en dépend comme il est ci-dessus, durant au moins six mois au cours de chacune des années d'une période de six ans à compter de la date de son inscription de homestead, (c) avoir cultivé, en outre de l'étendue qu'elle peut avoir à cultiver sur son homestead, cinquante acres de terre soit sur ce homestead soit sur l'immeuble qui en dépend, et (d) avoir payé pour ce dernier selon les termes ci-après mentionnés, cette personne aura droit à des lettres patentes pour cet immeuble.

## L'immeuble de préemption ne doit pas être adjacent aux terres des chemins de fer.

Toutefois ce droit de préemption d'un quart de section adjoignant le homestead ou qui n'en est séparé que par une réserve de chemin, ne s'applique à aucun immeuble contigu à tout quart de section pris comme partie d'une concession de terre, ou qui n'est séparé que par une réserve pour chemin de tout quart de section pris comme partie d'une concession de terre à une compagnie de chemin de fer, ou compris dans une région réservée à l'exercice du choix des terres à inclure dans une concession à un chemin de fer.

## Préemption d'un quart de section non contigu au homestead.

2. Une personne qui, antérieurement à la présente loi, a obtenu une inscription de homestead, mais n'a pas acquis ni ne possède un immeuble de préemption, et contigu au homestead de laquelle ne se trouve aucun quart de section disponible pour la préemption sous le régime du paragraphe premier du présent article, peut, après l'expiration de lettres patentes pour son homestead ou après avoir achevé l'accomplissement des conditions nécessaires à l'obtention de lettres patentes pour son homestead, exercer le droit de préemption sur tout quart de section propre à faire l'objet d'une inscription de homestead, de la manière exposée dans le présent article; et sur le paiement d'un droit de dix dollars pour lequel doit être délivré un acquit comme il est dit ci-dessus, le dit quart de section sera inscrit dans les registres du bureau des terres et dans les bordereaux de l'agent comme l'objet de préemption; et

après (a) avoir résidé sur le dit quart de section durant six mois au cours de chaque année d'une période de trois ans à compter de la date de la préemption; (b) avoir cultivé cinquante acres du dit quart de section, (c) avoir érigé une maison d'une valeur d'au moins trois cents dollars, et, (d) avoir payé pour le dit quart de section selon les termes ci-après mentionnés, elle aura droit à des lettres patentes pour le quart de section. Toutefois si le quart de section qui fait aussi l'objet de la préemption n'est pas situé à plus de neuf milles du homestead, la résidence sur ce dernier peut être comptée comme résidence sur le quart de section; et aussi, lorsque, aux yeux du Gouverneur en conseil, les conditions qui règnent dans un township ou un groupe de town

ships sont de nature à rendre excessive la condition d'une mise en culture de cinquante acres, le Gouverneur en conseil peut réduire cette étendue.

## Demande.

3. La demande de préemption doit être libellée selon la formule L de l'annexe à la présente loi et doit être appuyée d'une déclaration sous serment selon l'une ou l'autre des formules M et N de la même annexe; et les dispositions de l'article 10 de la présente loi, relatives au temps et au lieu où doit se faire une demande d'inscription de homestead et à la faculté de faire cette demande par l'entremise d'un sous-agent, s'appliquent, *mutatis mutandis*, à la formalité de la demande de préemption; et quand pareille demande est faite à un sous-agent, celui-ci doit donner un reçu provisoire du droit acquitté, selon la formule Q de la dite annexe.

## A suivre.

## L'Exposition Universelle de Jamestown

## Suite de la 4ième page

pionniers. Les tribulations et les misères qu'ils eurent à endurer peuvent être imaginés par nous, Canadiens-Français dont les ancêtres subirent les mêmes épreuves, que dis-je? de plus dures épreuves, car nos conditions climatiques étaient et sont bien plus rigoureuses que celles des Etats du Sud. Il semblerait donc superflu, même avec plus d'espace à notre disposition, d'insister dans ces milieux et un détail qui nous sont familiers.

C'est ici à Jamestown que le premier colon anglais l'encontre l'Indien et où la droiture et la loyauté s'entrechoquent, se combattent jusqu'à ce que le Blanc ait triomphé du Peau Rouge et qu'enfin celui-ci disparaisse de la scène; c'est ici que fut célébré le premier mariage anglican; c'est ici que le premier enfant issu de parents anglais vint au monde et où il fut baptisé; c'est ici que fut institué le premier procès par jury et c'est aussi ici que la première législation se réunit et où s'élaborèrent les premiers plans, les idées qui devaient plus tard faire naître ce qu'est aujourd'hui la grande nation américaine.

C'est pour commémorer tous ces événements que l'exposition de Jamestown a été entreprise. Pendant toute la durée de l'exposition — du 26 avril au 1er décembre — les plus grandes démonstrations et manœuvres na-

vaies que le monde ait encore vues s'offriront quotidiennement aux regards des visiteurs; toutes les nations feront un grand déploiement naval, cependant que sur terre des régiments choisis parmi les armées des grandes puissances mondiales paraderont dans les uniformes de leur pays.

Le gouvernement des Etats-Unis n'a jamais auparavant permis aux contingents des armées étrangères de visiter la République. Or, pour la première fois, ceux qui viendront à l'exposition de Jamestown auront l'unique avantage d'assister au spectacle d'un campement international.

La fameuse rencontre navale du temps de la guerre civile américaine, entre le Monitor et le Merrimack sera reproduite exactement et au même endroit où elle s'engagea le 9 mars 1862.

Comme on le voit, l'exposition de Jamestown est intimement liée à des souvenirs historiques impérissables dans l'esprit du peuple de la République, et bien rares sont ceux qui en ignorent les émouvants détails.

Un grand nombre de mes compatriotes voudront faire le voyage à Jamestown; l'amour des voyages, du neuf, du beau en appelle à notre nature de Français. Toutes les informations nécessaires leur seront fournies sur demande adressée à A. L. Sutton, Chef d'Exploitation, Exposition de Jamestown, Norfolk, Va.

LOUIS ENBOIS.

"The Canada Life Investment Department"

## Argent à Prêter

Sur fermes en exploitation aux taux d'intérêt courants.

Hypothèques et débentures d'écoles achetées.

W. S. ROBERTSON

Bureau des affaires 17 EDMONTON

## Richelieu Hotel

J. N. Pomerleau, Prop.

Pension : \$1.50 et \$2.00  
Pension à la semaine : \$7.00

## PRIX MODERES.

ALBERTA UNDERTAKING Co. LIMITED.

R. U. STONE, Gérant.

Entrepreneurs de pompes funebres

546 1<sup>re</sup> rue, vis-à-vis l'Alberta College

TELEPHONE 261

SERVICE D'AMBULANCE.

Moffat, McCoppen &amp; Bull Co., Ltd.

Les Entrepreneurs de POMPES FUNEBRES

Ambulance de la Croix Rouge

Bureau voisin du

BUREAU DE POSTE.

J. H. GRAYDON, Pharmacien.

Prescriptions, Médecines Brevetés, etc.

Brosses, articles de toilettes;

Kodaks et Caméras, Plaques Photographiques, etc., etc.

Jasper Ave. Bloc Sandison.

GEO. H. GRAYDON.

VILLE D'EDMONTON

Evaluation 1907

AVIS PUBLIC est par les présentes donné que le tableau d'évaluation pour l'année courante est maintenant en cours de préparation. Les propriétaires, locataires, acquéreurs et agents sont respectivement priés d'envoyer à ce bureau, par la poste ou autrement, une liste signée des immeubles possédés et particulièrement une liste de toute subdivision nouvelle ou autre changement depuis la dernière évaluation, de façon à permettre de faire un rôle d'évaluation aussi correct qu'il est possible. C'est d'après le rôle d'évaluation que sera fait la liste des valeurs.

D. M. MCILLIEN, Évaluateur.

Hotel de Ville, 31 janvier, 1907.

THE... Edmonton Coal Co. Ltd.

Le meilleur charbon de Clover Bar

Commandes promptement exécutées.

Nous avons un entrepôt en ville.

Tel. 183 Tiroir B. P. 45

J. J. DENMAN, Gérant-Général.

The Edmonton Bottling Works, Manufacturiers

d'Eaux Gazeuses,

Leur Marque "RED X" est un excellent remède pour les Rhumatismes

la Constipation, la dyspepsie, les maladies du foie, des reins et de la vessie.

DOSE—Une cuillerée à thé dans un verre d'eau. Prix de la bouteille 1.00

The Edmonton Bottling Works, Boite 102, Tel. 77.

Society of Equity.

M. W. J. Kees, secrétaire de la "Society of Equity" fait connaître que la société vient de recevoir un ordre pour 30 chars d'avoine et une grande quantité de barley.

10 chars seront chargés à Edmonton et 20 à Morinville aussitôt que les chars seront obtenus.

L'avoine sera payée de 25 à 27c. le minot, livré sur les chars.

Ce prix est plus élevé de 5c. que celui qui est payé aujourd'hui aux éleveurs.

## WESTMOUNT

Voulez-vous acheter de la propriété foncière dans l'ouest de la ville à un prix qui vous permettra de réaliser de bons bénéfices en peu de temps.

Voyez WESTMOUNT, c'est pres.

Terrain haut et sec, Conditions faciles.

PRIX BAS

Grandeur des lots : 50 X 140

Prix : \$100 en montant.

The GREAT WEST LAND Co., Ltd.



## THE CANADIAN BANK OF COMMERCE

Capital Payé, \$10,000,000. Fond de réserve, \$5,000,000.

BUREAU CHIEF -- TORONTO

B. E. WALKER — Gérant Général, ALEX. LAIRD — Asst. Gérant Général

SUCCURSALES DANS TOUT LE CANADA ET AUX ETATS-UNIS.

Transaction d'affaires de banque générales.  
 Pour les cultivateurs — Nous apportons la plus grande facilité aux fermiers pour leurs affaires de banque. Nous escomptons leurs billets de ventes ou nous nous chargeons de les collecter.

Affaires de banque générales. On peut faire affaire avec la banque, par la poste.

Succursale de Vonda, Sask., J. C. Kennedy, Gérant.  
 Succursale d'Edmonton, Alta., T. M. Turnbull, Gérant.

### Chas. Hall

a toujours un assortiment complet d'Épicerie, Confiserie et Papeterie

Coin des rues Septième et Jasper

Canadian Northern Restaurant

Le meilleur repas à 25c.

RUE McDOUGALL, entre le Bureau de Poste et le magasin Gariépy & Lessard  
 Archie Harrington, prop.

L'Appétit vient en...

jetant un simple coup d'œil sur nos menus. Ajoutez à cela un bon apéritif, un bon "cocktail", comme nous savons les faire, et vous êtes tout prêt à engloutir les mets succulents que nous servons.

Nous ne négligeons rien.

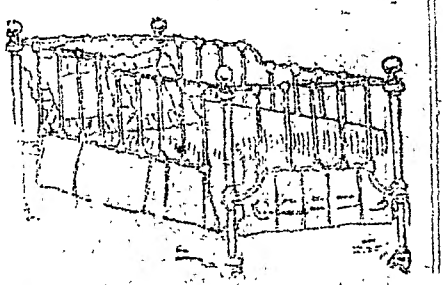
On peut se réserver une salle privée en téléphonant à

ALBERTA CAFE

Avenue Jasper, Edmonton



### Couchettes en Fer Matelas Elastiques



Nous venons de recevoir la charge de deux churs de ces marchandises; et nous pouvons vous vendre un beau lit, avec ressort et matelas, pour

\$9.50

Couchettes pour

\$4.00

montant.

L'Encadrement et la Bourrure recevront une prompt attention.

CAMPBELL FURNITURE Co.

EDIFICE EMPIRE

TELEPHONE 118

### Western Canada Land Co.

500,000 acres à vendre dans les districts de Stoney Plain, Rivière Pembina, Morinville, Beaver Lake, Vermilion et Saskatchewan.

S'adresser à Geo. T. Bragg, AGENT LOCAL, Box 56 EDMONTON, Alta.

### Edmonton Express & Transfer Company

Transport de malles et bagages, etc., effectué promptement.

Déménagement de pianos et meubles, Charroisages, Hangarages.

Nous n'employons que des hommes d'expérience.

144, Rue McDougall.

Tel. 110

### THE WINDSOR LIVERY

Première Rue

Telephone 189

J. H. MCKINLEY, Prop.

### Placements Exceptionnels

Lot 105, Bloc 11 \$1,000.00

" 141, " 12 1,000.00

" 142, " 12 1,000.00

" 152, " 12 1,050.00

" 153, " 12 1,050.00

" 113 et 114 coin bloc 12, \$2,100.00

Conditions très faciles

WATSON &amp; Co.

Ave. Jasper

EDMONTON

## Faits Divers

### L'Hinterland d'Edmonton

Au banquet hebdomadaire du Club Canadien, Mr. Bredin d'Athabaska parla longuement du Nord de la Province, de ce nord si longtemps mystérieux, aux ressources discutées avec acharnement et qui, aujourd'hui paraît être la plus riche partie du monde.

Mr. Bredin en parle comme un apôtre, avec un enthousiasme sans égal qui a fait dire à son Hon. le Lieutenant Gouverneur: "Il peut parler sur ce sujet pendant toute une semaine."

Nous donnons ici un résumé malheureusement trop restreint de sa magnifique description.

#### CLIMAT

L'altitude et le climat sont des plus favorables à la constitution des hommes et des animaux domestiques.

A l'Ouest de la longitude 111e et au sud de la latitude 62e de la ligne isotherme s'inclinant vers le nord, l'hiver n'est pas plus rigoureux que dans notre province, la Saskatchewan.

Le soleil brillant indéfiniment pendant les journées d'été fait mûrir les récoltes bien avant celles de l'Alberta central, qui jusqu'ici passaient pour être les plus précoces du monde.

Mr. Bredin est venu du Fort St. John à Edmonton, soit six cents milles, et à son arrivée il trouva les récoltes du district d'Edmonton au même point où il avait laissé celles du Fort St. John trois semaines avant. Le chinook souffle plus fort que dans n'importe quelle partie de la province dans la vallée de la Peace River.

A Fort Liard, toutes les céréales peuvent être cultivées avec succès. A Fort Simpson 275 milles dans la MacKenzie, M. Bredin a vu tous les légumes, même les concombres et les choux-fleurs mûrir sous les mêmes conditions de culture qui se pratiquent ici.

A 125 milles au nord de Fort Simpson, il a planté des pommes de terre qui avaient été récoltées au Fort Good Hope qui est environ 14 milles au sud du cercle arctique.

#### AGRICULTURE

La plus grande partie de la contrée arrosée par la Peace River qui comprend aussi les vallées de la Smoky et de la South Pine, est des plus favorables à la culture.

Les prairies se recouvrent en été des mêmes fleurs qui croissent dans l'Alberta central. Il y a des quantités de roses au nord de la Peace River comme il y en a au sud de la Saskatchewan.

Le gibier est abondant.

Mr. Sheridan Lawrence, du Fort Vermilion a fait battre à la dernière saison, avec une batteuse à vapeur, 9 ou 10 milles minots de grain. Pendant les 10 dernières années Mr. Lawrence a engraisé de 75 à 100 cochons chaque année; ces cochons pesaient au

dessus de 300 livres chacun au moment de la vente. Les bêtes à cornes et les chevaux s'élèvent aussi bien sur la Peace River que sur la Saskatchewan.

Pour terminer ses observations sur les possibilités culturelles du nord M. Bredin rappelle que le blé récolté dans les régions qu'il vient de décrire remporta en 1876 une médaille d'or à l'exposition de Philadelphie.

#### LES COURS D'EAU

Par la construction d'une vingtaine de milles de canaux on se préparerait pour plus de 3,000 milles de cours d'eau navigables, constituant un réseau de communication sans égal dans le monde. Le réseau de ce réseau serait le Fort Smith.

Toutes les rivières et les innombrables lacs de ces régions fournissent de poissons d'une grande valeur commerciale.

#### RESSOURCES MINÉRALES

Les ressources minérales sont considérables. Le sel abonde en couches inépuisables dans la Salt River tributaire de la Great Slave River. A trois cent milles d'Edmonton on fait des forages pour trouver du pétrole. Les dépôts de goudrons, les sables pétroliers et les sources jaillissantes imprégnées de pétrole indiquent la présence d'immenses couches de ce précieux minéral.

Il peut être remarqué que les zones pétrolières de l'Ontario et de la Pennsylvanie sont accompagnées de gisements de sel et que les forages récents dans le nord ont justement rencontré des lits de sel d'une grande épaisseur.

Le gaz naturel s'échappe de toutes les fissures du sol.

Le charbon se trouve dans un grand nombre de places et un banc considérable existe à l'Est des Montagnes Rocheuses, dans une région comprenant 400,000 acres de terres arables et qui peut être considérée comme appartenant à l'Hinterland d'Edmonton.

Depuis un temps immémorial les Esquimaux ont fait leurs couteaux, hameçons, et autres engins, de chasse et de pêche avec du cuivre natif.

Le long de la Copper Mine River on trouve du cuivre absolument pur.

A douze milles au sud de la côte du Grand Lac des Esclaves il y a un immense gisement de galène. Le fer est trouvé sur la Upper Peace où il voisine avec des filons de charbon couvrant 50 milles.

Toute la région à l'Est des "Great Bear Lake, Great Slave Lake, Great Slave River" et le nord du lac Athabaska est la même formation géologique que le nord de l'Ontario et du Keweenaw. Elle est tout probablement très riche en minéraux de toutes natures. De vastes couches de gypse ont été découvertes le long de la Peace River et les sources sulfureuses sont nombreuses sur les bords du Grand Lac des Esclaves.

#### LES DOUKHOBORS

Peter Vereghin enverra une armée de travailleurs au G. T. P.

MONTREAL, P. Q. — Pierre Vereghin, le leader des Doukhobors du Canada, est de retour à Montréal de son voyage en Russie.

Pendant son séjour en Russie, M. Vereghin a eu une entrevue avec le ministre de l'Intérieur russe; il lui a demandé l'autorisation d'envoyer au Canada, quelques milliers de Doukhobors, pour travailler à la construction du Grand Tronc; il avait été chargé de cette mission par M. Morse.

## The Acme Company Limited

### Avis de deménagement temporaire.

Les rayons des étoffes à robes, Merceries pour hommes, et des soies,

ont été transportés au second étage pour une dizaine de jours, afin de permettre aux contracteurs de finir les réparations commencées à la façade de notre magasin.



Vous serez toujours recus avec la même courtoisie ordinaire dans nos quartiers temporaires

ENTREE SUR LA DEUXIEME RUE



Attendez la grande ouverture du printemps.

## The Acme Company Limited

### Au sujet de Cadeaux de Noël

LA MÈRE a-t-elle des misères qui s'aggravent avec le vieux poêle qui remplit la maison de fumée et cuit mal les aliments? Dites-nous le; nous vous vendrons un

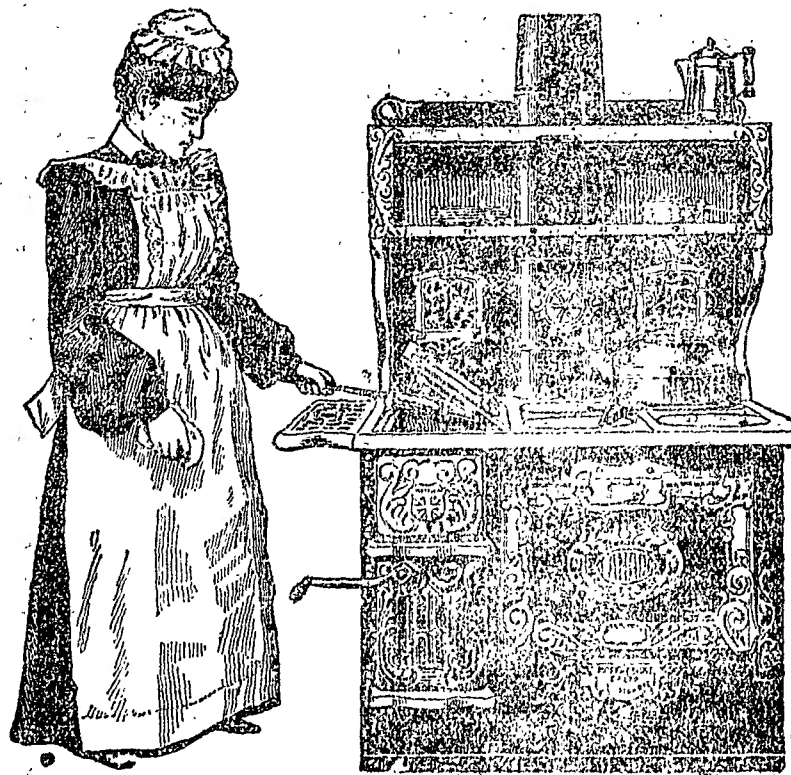
"Farmer's National Steel Range"

à un prix de Noël et nous vous donnerons une garantie écrite comme quoi ce poêle devra vous donner entière satisfaction, nous engageant à remettre votre argent dans le cas contraire.

Nous avons vendu plus de 300 de ces poêles, et tous donnent satisfaction complète.

Nous accomplissons toujours nos promesses.

Lundy & McLeod  
EDMONTON



## Pharmacie Laval

T. E. GAGNER

130 Avenue Jasper, EDMONTON.

SPECIALITE de médicaments français et d'articles de toilette, de parfums et de savons d'importation française



## En voilà des bons !

Maison de 7 appartements sur le côté ouest de la 13ième rue, au sud de la Jasper. **\$4,000** Conditions faciles.

2 lots en bloc 25, Groat Estate, **\$325.** Comptant.

Maison de 7 appartements, bloc 7 sur l'Ave. Ottawa, **\$2,850**

## HARBOTTLE

Bureau 1 Pas de Téléphone  
**CRYSTALL BLOCK**  
Agent pour les Clavigraphes OLIVER.

Envoyez vos commandes à

## Universal Coal Co. Ltd.

qui fournissent le

**Meilleur Charbon d'Alberta**

venant des mines  
de Hemmerstone.

Bureaux :

**Coin des rues Jasper et Zieme**

Tel. 146

Boite B. P. 237

## The Mays Coal Co., Ltd.

Le meilleur charbon sur le marché

Celui que la ville emploie. Le meilleur et le moins cher.

**Charbon et Bois Corde**

**AVE. JASPER,**

**Edmonton**

Téléphone 151

## Mountfield & Graves

SUCCESEURS DE Jno. E. Graham, & Co.

**Courtiers, Comptables,  
et Agents d'Immeubles.**

BUREAUX : 334, Ave Jasper,

à côté de l'ancien Bureau de Poste. - - - TEL. 371.

Le ministre ne s'est pas montré opposé à ce projet.

M. Voreghin a déclaré, qu'on avait trop souvent calomnié les Doukhobors.

"Ce sont, dit-il, de pacifiques travailleurs. Ce qui fait tenir des propos malveillants sur leur compte, provient de l'habitude qu'ils ont contractée, de s'approvisionner directement aux maisons de gros de Montréal, de Toronto et d'autres villes de l'Est. Cette façon d'agir a indisposé contre eux, les fournisseurs de la contrée qu'ils habitent, d'où les rapports mensongers qui ont circulé."

Il dit que les Doukhobors ont vendu l'année dernière, 190,000 boisseau de froment et 100,000 d'avoine, et ce n'était là qu'un début.

M. Voreghin a déclaré qu'il encourageait les Doukhobors à se faire naturaliser.

"Mais il me sera impossible d'agir ainsi, ajouta-t-il, si le gouvernement leur retire leurs terres, comme il a eu un moment l'intention de le faire."

"Si j'obtiens satisfaction de mon gouvernement, termine-t-il, je retournerai en Russie, et il ne me faudra pas beaucoup de temps, pour me procurer les hommes requis par M. Morse."

**VONDA, Sask.—Notre incorporation.**—Le projet d'incorporer notre ville est lancé et notre concitoyen W. Grant M.P.P. doit le présenter à la session actuelle du Parlement. Les gens s'y intéressent beaucoup. On parle déjà d'élection et quand un citoyen traite largement, on dit tout bas : "En voilà encore un qui se pousse pour maire ! ! !"

**Notre future église.**—Les souscriptions pour réunir les fonds nécessaires pour bâtir une église catholique, se signent rapidement, les dons sont larges. La somme soustraite est déjà considérable. Mons. le curé de Howel, à son retour d'une visite faite à Monseigneur Pasquel, évêque de Prince Albert, nous a annoncé qu'au printemps prochain, nous aurions un prêtre qui desservirait notre paroisse trois fois par mois. Nos gens qui viennent des vieilles paroisses de l'Est auraient préféré un curé résident.

Un curé dans un village est pour nous, Canadiens, une nécessité, non seulement au point de vue spirituel,

mais aussi temporel. Nos bonnes familles canadiennes n'aiment pas les centres éloignés du curé, et celui-ci, est un aimant qui attire à lui les colons. Il leur prodigue ses encouragements dans les épreuves inséparables des premières années d'une colonie.

Voyez les jolies et florissantes paroisses du Manitoba et de l'Alberta, fondées à l'appel du curé.

Nous serions heureux de recevoir dans notre contrée quelqu'un de la trempe de Labelle, Taché et Lacombe. Il doit s'en trouver !

Que la Providence nous l'envoie bientôt.

**Notre district.**—Le District de Butte dont Vonda est le centre et le chef lieu, a vu sa population augmenter d'une manière prodigieuse depuis le recensement de 1901.

De 885 habitants que l'on comptait à cette date, notre district est arrivé à 10,638 soit une augmentation de 1200 pour 100. Voilà des chiffres éloquents en faveur de cette partie de la Saskatchewan, dont le sol est si fertile. L'eau potable est abondante, le bois de chauffage ne manque pas. Et tandis qu'un peu partout dans le sud de la Province on manquait de combustible, nous n'avons jamais souffert.

Notre population est en grande partie composée de l'élément français. Au nord nous avons les paroisses françaises de Fish Creek, Batoche, Isidore de Bellevue, St-Louis, Garonne, Douremy, Bonne Madone. A l'Est il y a encore Dana et Howel. Au sud la population est clairsemée. Nous avons assez grand terrain pour y fonder une trentaine de paroisses françaises et catholiques.

**Prime à l'initiative.**—Vonda serait évidemment un bon centre pour l'établissement d'une succursale d'une de nos banques canadiennes-françaises. Les Français de France et les Belges qui habitent le district, et ils sont très nombreux, sont obligés d'avoir recours à la bonne volonté de nos gens d'affaires canadiens-français quand ils doivent traiter avec nos banques dont les officiers ne comprennent pas un seul mot de français.

Voilà un bon centre où la Banque d'Hochelaga avec sa belle réputation financière, devrait venir fonder une succursale. Elle y ferait d'excellentes affaires.

**Personnelles.**—Monsieur Alcide Marcotte de Bluebell Farm, Vonda, est parti pour Etromani pour y faire construire un hôtel. Mr Marcotte est un de nos Canadiens entreprenants et studieux qui a déjà très bien réussi dans les affaires. Nous lui souhaitons tout le succès que méritent son intelligence et ses efforts.

**MORINVILLE.**—Création d'une beurrierie.—Notre ville déjà si progressive va avoir un nouvel élément de prospérité. Un homme de talent et d'initiative va y établir une grande beurrierie. Mr Simon Touchet, ancien élève de l'école St-Hyacinthe, P. Q., très expérimenté dans le commerce de la fabrication du beurre, a choisi notre ville comme étant le centre d'un grand camp d'activité laitière.

La nouvelle beurrierie sera établie d'après les dernières exigences de la science et de l'hygiène. Les machines seront actionnées par un moteur à vapeur. Elles sont attendues sous peu.

La crème sera stérilisée puis traitée avec les Ferments Pasteur ce qui permet d'assurer que le beurre sera de toute première qualité.

Mr Simon Touchet a déjà 300 vaches sous contrat pour Morinville seulement. La crème de St-Albert pourra être transportée par les chars. Un service de voiture sera établi pour desservir Legal et Rivière qui Barre.

Mr Simon Touchet réserve un bon accueil à tous les fermiers qui voudront traiter avec lui.

La beurrierie sera installée dans la bâtisse de M. T. Lambert.

Afin de mettre les fermiers en mesure de fournir de la bonne crème, M. Touchet tiendra à leur disposition les séparateurs de Laval qu'il vendra aux meilleures conditions possibles.

Nos lecteurs ont encore présent à la mémoire le long article que nous avons, il y a quelque temps, consacré à l'industrie laitière pour que nous ayons besoin d'insister sur l'importance de l'installation d'une beurrierie.

L'industrie laitière a fait la fortune de la Province de Québec et de l'Ontario. L'Alberta se trouve dans des conditions meilleures que ces deux provinces par suite du climat, de la qualité du sol et du voisinage immédiat de grands marchés.

Aussi il n'est pas douteux que dans cette voie, comme d'ailleurs, dans

beaucoup d'autres, nous dépasserons dans quelques années nos provinces aînées.

**PEMBINA.**—Naissance.—Madame Cyrille France a donné naissance à un gros garçon.

**La température.**—Le temps se maintient au beau, les travaux sont poussés activement au moulin à scie. Partout, on se prépare pour les travaux du printemps. Le thermomètre a enregistré pour la semaine une moyenne de cinq degrés au-dessus du zéro.

**SPRUCE-GROVE.**—M. de Mr. Lacerte sont de retour d'un voyage dans le Bas-Canada. Mr Lacerte était parti du foyer paternel depuis l'âge de 18 ans.

Son vieux père âgé de 82 ans et qui ne l'avait point revu depuis son départ ne l'a pas reconnu.

Melle Laberge qui accompagnait M. de Lacerte dans son voyage a été très affectée à son retour en apprenant la mort de son père, décédé depuis peu à Spruce Grove.

### Société de Colonisation.

La Société de Colonisation d'Alberta dont le siège principal est à Edmonton s'est réunie le Vendredi 1er Mars, à 8.30 hres du soir dans le local de la C.M.B.A., sous la présidence de M. J. H. Picard.

Il a été procédé à l'élection des officiers pour l'année 1907.

Ont été nommés :

Patron de la Société : Mgr Légal

Président Honoraire : l'hon. Sén. Roy

Président : J. H. Picard

Vices-Présidents : J. H. Gariépy

R. P. Therrien

Secrétaire : W. Gariépy

Agent général : F. X. Boileau

Directeurs : DeBlois Thibauden, R.

Brutinel, O. Tessier, J. E. Lauren-

celle, J. C. Noël, J. C. Coté, P. E.

Lessard, A. Boileau.

Comité d'étude : R. Brutinel,

F. X. Boileau.

**OFFICIERS POUR LES SECTIONS REGIONALES**

St-Albert. A. C. Hébert, F. Perron, L.

Boudreau, A. Guibault.

### Cela VOUS Paiera

de faire placer sur NOS LISTES les propriétés que VOUS désirez vendre.

Nous pouvons les vendre.

### J. B. Walker & Co.

Courtiers d'Immeubles, d'Assurances et agents financiers.

### ARGENT A PRETER

**113, Avenue Jasper**

Boite Postale 359 EDMONTON

Tél. 487

son frère. Le comte Franz avait dix-huit ans et nommait Gertraud sa mère.

Le comte Franz, en effet, se croyait le fils de Gertraud, car la meilleure manière de se garder l'héritier d'une riche veuve, c'est de lui cacher à lui-même la hauteur de ses destinées jusqu'à l'heure où sa main, affermie par l'âge viril, peut saisir la poignée du glaive.

Le comte Franz était beau : il avait les traits de sa mère, la plus belle des femmes, disait Gertraud, après la sainte Vierge Marie. Il était si bon qu'on ne pouvait le connaître sans l'aimer. Les gens de la forêt, qui ne savaient point pourtant son origine, lui reprochaient seulement d'être doux comme une jeune fille et d'avoir les timidités de l'autre sexe. Cela va mal à un fils de pauvre, qui doit braver la nuit dans les halliers et jouer de la hache, le jour, au sommet des grands chênes.

Mais Franz était ainsi : la vue d'un étranger le faisait rougir et trembler. Il vint un jour des étrangers dans la vallée, de nobles seigneurs avec leur suite nombreuse, et leurs équipages de chasse. C'étaient les maîtres du beau et du bon de Berthor : le baron Reynier, le marquis Albert et le chevalier Noir.

Comme ils passaient, et qu'il y avait peu d'habitations aux alentours, ils entrèrent dans la maison de Gertraud, afin d'y prendre quelques rafraîchissements. Gertraud était venue. Elle faisait tout la maison, gardienne attentive qu'elle était de l'innocente beauté de Lisela.

Aujourd'hui cependant, au grand

dévolement de Franz, elle laissa à sa fille le soin de recevoir les seigneurs étrangers et s'éloigna si précipitamment que sa retraite ressemblait presque à une fuite.

C'était la première fois que ses enfants la voyaient se cacher, mais c'est qu'aussi c'était la première fois que venait dans le pays ces personnages insolents et méchants qui n'auraient pu manquer de la reconnaître pour l'avoir vue jadis au château de Berthor.

Franz n'était pas hardi quand il avait l'air de sa mère, mais loin de sa mère, Franz était un pauvre enfant si orphelin et si aisé à décontenancer qu'on l'eût pris parfois pour un innocent. La vue de ces inconnus le laissa timide et troublé. Pendant que Lisela les servait de son mieux il restait immobile dans un coin de la chambre et n'osait pas seulement lever les yeux.

Mais il arriva que l'un des seigneurs, le chevalier Noir voulut prendre en badinant la main de Lisela. Elle fut effrayée et poussa un cri. Franz leva les yeux. Il vit que le chevalier Noir, loin de s'excuser, aggravait son insulte et poursuivait Lisela. Il joignit les mains comme pour supplier, mais l'écuyer de son geste.

—Laissez cette jeune fille, monsieur ! ordonna-t-il en marchant à son insu et malgré lui vers le chevalier Noir, qui venait de saisir Lisela.

Celui-ci le regarda et se mit à rire : les autres en firent autant de bon cœur.

Ils se demandaient les uns aux autres :

—Que veut ce petit rustre ?

—Laissez cette jeune fille ! répéta cependant le fils des comtes qui était tout près du chevalier Noir.

La pauvre Lisela disait en se débattant :

—Prends garde, Franz ! ce sont des puissants barons !

Franz n'écoutait pas. Il n'entendait que les rires qui piquaient ses oreilles comme les mille aiguillons d'un essaim de mouches.

Il secoua ses blonds cheveux qui cachaient une crinière de lion.

—Laissez cette jeune fille ! prononça-t-il pour la troisième fois d'une voix éclatante comme un son de cor. Je vous ordonne de respecter ma sœur !

Et les rires se turent subitement, parce que sa main, plus lourde qu'un plomb, était tombée en plein sur la face de l'insulteur de femmes, qui chancela sous le coup et faillit tomber à la renverse.

Le chevalier Noir dégaina.

Franz sembla à un fou et comme si une nouvelle âme fût entrée tout à coup dans son corps, arracha l'épée du marquis Albert et fondit sur son ennemi, qui recula stupéfait.

Ce fut alors que les maîtres du château de Berthor le regardèrent mieux et plus attentivement.

En vain l'aiglon essaya de se cacher sous le plumage d'un oiseau vulgaire : il a son bec, tranchant comme un glaive, il a son œil qui regarde fixement le soleil.

Le nom de Berthor vint à toutes les lèvres. Chacun avait reconnu le fier profil des comtes, adouci par le ne sais quel charme qui était l'héritage de Margarethe.

Les seigneurs jetèrent quelques pièces d'argent sur la table et entraînèrent le chevalier Noir dont la prunelle saignait. Dès qu'ils furent partis Gertraud parut, tout effrayée. Elle s'informa :

—Que s'est-il donc passé ? demanda-t-elle.

La petite Lisela lui rendit compte de tout et conclut en disant :

—Il y a eu un soufflet de donné.

Franz ajouta, rouge de colère encore, et déjà d'orgueil, peut-être :

—Mère, ce n'est pas moi qui l'ai reçu !

Le soir même, Gertraud envoya un message à Francfort, pour apprendre aux trois prisonniers confiés à la garde de Blasius ce qui s'était passé.

« Le lionceau s'est trahi, disait-elle ; les chasseurs reviendront, car ils tiennent la piste. Venez ! après Dieu, je n'ai espérance qu'en vous ! »

VI

### L'ECHELLE HUMAINE

C'était au milieu de la nuit. Le vent d'orage soufflait, arrachant de longues plaintes aux cimes balancées des sapins. Les nuages noirs frangés de gris, couraient en tumulte et passaient sur la lune.

Trois hommes, dont les longs manteaux flottaient au vent de la tempête, couraient plus vite que les nuages, et dévalaient la route solitaire.

Trois hommes, grands comme des héros, montés sur des chevaux ardents et robustes.

Quand la lune donnait, on pouvait voir que les plis de leurs manteaux déroulaient des reflets écarlates.

Ils arrivèrent dans un obscur vallon au fond duquel chantait un courant d'eau invisible. Le pas de leurs chevaux s'élevait sur l'herbe d'une prairie et les blanches murailles d'une maisonnette apparurent au moment où la lune glissait entre deux nuages.

Ils mirent pied à terre. La porte de la maison était grande ouverte et ce fut avec un serrement de cœur qu'ils en franchirent le seuil.

Voici ce qu'ils virent :

Gertraud était étendue sur le sol, au milieu de la première chambre, avec un coup d'épée sanglant dans la poitrine. Elle avait lutté, la digne et vaillante créature : on le voyait bien à ses vêtements en lambeaux et à ses cheveux ravagés.

Après d'elle, Lisela s'agenouillait en larmes.

—Où est Franz ? demanda Otto en entrant.

Frédéric et Goetz répétèrent d'une seule voix :

—Où est Franz ?

La main faible de Gertraud montra le dehors et Lisela dit :

—Ils sont revenus de nuit comme des voleurs...

—Ils l'ont enlevé ! s'écria Otto. Combien y a-t-il de temps ?

—Une heure.

—A cheval mes frères ! il faut que nous arrivions avant eux au château.

Gertraud les retint du geste et fit effort pour murmurer :

—Il y a eu, ce printemps, un déboulement dans les montagnes. La route est barrée par un abîme.

Elle n'en put dire davantage, mais

Lisela comprit le langage de ses yeux, et lui dit un ordre de les accompagner.

—Faut-il donc vous abandonner, ainsi, mère ! murmura-t-elle.

—Que je les sache dans la bonne route, répliqua Gertraud, et j'en sentirai plus mon mal. Va chérie, je le veux !

Elle se souvenait bien qu'elle aussi, dix-huit ans auparavant, elle avait couru la nuit par les chemins déserts pour aller chercher les trois frères de Margarethe, ces braves cœurs que jamais on n'appelait en vain.

Les trois frères étaient déjà en selle, Lisela monta derrière Otto et la course commença.

C'était la petite Lisela qui indiquait la route nouvelle. Aucun des trois cadets de Berthor ne connaissait les sentiers où galopèrent leurs chevaux.

Parfois on côtoyait des abîmes noirs d'hiver, parfois on dominait des rampes colossales d'où pendaient encore les arbres couronnés de leurs feuillages verts.

La montagne avait tressailli ce printemps : ces ruines de la nature étaient toutes nouvelles et jetaient un déguisement sur le paysage.

Après une heure de marche on sortit de la forêt pour gravir un coteau, au sommet duquel une masse sombre coupait entièrement le ciel. C'était le grand château de Berthor, vieux géant qui avait vu les soldats de Charlemagne. Les trois frères et Lisela pénétrèrent dans le parc en escaladant la clôture : ils connaissaient cette voie, pratiquée déjà le nuit où "enfant qu'on nommait le fils du diable" était né. Mais le parc n'était pas le château. Depuis que les

Morinville. Rév. J. A. Ethier, H. Bois-

sonneau, P. S. Gaudette.

Lamoureux. Alphonse Lamoureux.

Légal, Rév. J. A. Normand, M. St-

Arnaud.

Vegreville. B. Tétrault, M. Moreau.

Beaumont. Rév. J. A. Ouellette.

Brousseau. C. Brousseau

St-Pierre. D. Hébert

Rivière-qui-Barre. O. Comeau, Jos. Poi-

rieur.

Strathcona. M. Morau

Athabasca Landing. D. J. Boulanger,

J. Gagnon.

Stettler. Le Rév. J. Ferroux

Les localités qui ne sont pas mentionnées dans la liste ci-dessus, et qui désirent avoir leurs représentants voudront bien les nommer et en transmettre les noms à M. W. Gariépy, secrétaire.

Après délibération, les contributions pour l'année courante ont été fixées pour les membres à \$1.00 ; pour les officiers à \$2.00.

Des remerciements ont été votés à MM. W. Gariépy et F. X. Boileau, pour le zèle qu'ils ont déployé pendant l'année écoulée.

Des félicitations ont été accordées au COURRIER DE L'OUEST pour la bonne façon dont il défend les intérêts de l'Ouest, ainsi que pour les efforts constants faits par ce journal pour accroître l'immigration vers l'Alberta.

Il a été donné lecture d'une lettre envoyée par le Dr Doiron de Vonda, Saskatchewan.

L'assemblée après avoir voté des félicitations et des remerciements au Dr Doiron, émet le vœu qu'il soit formé à Vonda et autres localités de la Province, une Société de Colonisation. Cette société établie sur les mêmes bases que celle qui existe dans l'Alberta, ferait converger les efforts de tous ses membres vers un but commun, le développement du Nord-Ouest en tant que la Saskatchewan est concernée.

Il a été décidé de constituer un comité d'études composé de MM. F. X. Boileau et R. Brutinel, libres en cas de discussion de s'adjoindre un tiers pris parmi les directeurs, à l'effet de rechercher les moyens de rendre plus efficace encore l'action de la Société de Colonisation. Les membres du comité d'étude joindront à cet effet de la plus grande latitude. Leurs travaux seront soumis aux Directeurs de la Société puis s'il y a lieu aux membres convoqués en assemblée générale.

Il a été décidé qu'une assemblée générale de tous les Canadiens de langue française résidant à Edmonton, sera préparée et tenue dans le plus court délai.

St-Albert. A. C. Hébert, F. Perron, L.

Boudreau, A. Guibault.

Edmonton. A. C. Hébert, F. Perron, L.

Boudreau, A. Guibault.

Edmonton. A. C. Hébert, F. Perron, L.

Boudreau, A. Guibault.

Edmonton. A. C. Hébert, F. Perron, L.

Boudreau, A. Guibault.

Edmonton. A. C. Hébert, F. Perron, L.

Boudreau, A. Gu



# V. N. V.

Abbréviation de

## VENEZ NOUS VOIR.

ARGENT A PRETER

REAL ESTATE

NOTRE ADRESSE:

### Crown Real Estate Company

H. MILTON MARTIN

J. ALMON VALIQUETTE

#### Connaissons-les !



L'Hon. C. W. Cross

L'Hon. Charles Wilson Cross est né en 1872 à Madoc, Ont. Il reçut son éducation à l'école publique de sa ville natale puis successivement au Collège Upper Canada et à l'Université de Toronto.

Après avoir passé de brillants examens il fut gradué B.A. et L.L.B. A la fin de ses études légales il vint se fixer dans l'Ouest et commença la pratique du droit en 1898 à Edmonton.

L'Hon. Cross est connu comme un avocat criminaliste de première force.

Il a fondé à Edmonton l'Association des Jeunes Libéraux, dont on connaît l'activité.

En 1899 M. Cross a épousé Melle Anne Lynch de Madoc, Ont. Il est aujourd'hui père de deux enfants.

L'Hon. C. W. Cross élu par une forte majorité, est le premier procureur général d'Alberta. Il a fourni de plus en relief ses brillantes qualités de légiste, son jugement solide et sûr.

Libéral ardent, il professe les plus larges idées de tolérance.

## NOTES LOCALES

**Personnelles.**—Mr Varin est de retour d'un voyage de quelques mois dans l'Est. Il est reparti ce matin pour Athabasca Landing.

Le Dr Boulanger est arrivé de Calgary où il vient de subir les examens qui lui sont nécessaires pour exercer dans la province. Il est reparti ce matin pour Athabasca Landing.

M. P. R. Bélanger, inspecteur d'arpentage, qui était venu passer quelques jours à Edmonton pour affaires personnelles, est reparti dimanche dernier pour Ottawa.

M. E. Guertin de Winnipeg qui est ici depuis quelques jours, ouvrira sous une succursale de la maison P. D. Rods de Montréal. Cette maison fait le commerce des huiles, peintures et vernis.

M. F. Lannier a vendu sa part d'affaires de l'Hôtel Cecil à MM. H. Bédard et son co-associé et à O. Tessier.

## LE MARCHE

COURS DE LA SEMAINE.

**Viandes.** Poids vif, 14 livres. Bœuf, 3 1/2 à 4 cts; Porc, 5 1/2 à 6 cts; Mouton, 6 cts; Agneau, 6 1/2 cts; Veau, 5 1/2 cts; Poulets, 10 cts; Dindons, 13 à 14 cts; Canards, 12 cts; Oies 13 à 14 cts.

**Viandes dressées, la livre.** Bœuf, 4 à 6 cts; Porc, 8 cts; Mouton, 9 cts; Veau, 8 cts; Poulets, 15 cts; Dindons, 17 à 18 cts; Canards 14 cts; Oies, 15 cts.

**Beurre frais, la livre, 30 cts, conservé, 25 cts.**

**Œufs, 30 à 35 cts la douzaine.**

Pommes de terre, 49 cts le minot.

Carottes, 3 cts, la livre, Navets, 3 cts la lb.

Choux, Navets, la livre, 5 cts.

Betteraves, la livre 5 cts.

Choux, la livre 7 à 8 cts.

Oignons, la livre 6 cts.

Foin, par tonne, Mil, \$21. à \$24.; de coteau, \$16. à \$18.; slough, \$13 à \$15.

Grain en vert, (green feed) par tonne, \$9. à \$10.

Paille, la charge, \$4. à \$4.50.

Avoine, 22 à 24 cts le minot.

Ble, 55 à 57 cts le minot.

**L'Exposition.**—Les arrivages d'échantillons de grains et graines de semences sont très nombreux. Tout annonce que l'exposition qui va s'ouvrir à l'heure où nous mettons sous presse, sera splendide.

Les volailles exposées sont en grand nombre et de belles qualités. Les étrangers sont arrivés en foule pour assister à l'exposition.

**Mines Parkdale et Branton.**—Les mines Parkdale et Branton récemment achetées par la "Edmonton Standard Coal" compagnie nouvellement organisée vont être mises en exploitation avec un matériel perfectionné qui permettra d'extraire de 500 à 1000 tonnes par jour.

La nouvelle compagnie a pour Président A. Lawrie de Toronto, Ingénieur D. Evans, ancien inspecteur des mines du Nord-Ouest, Gérant Robert Livingstone, ancien gérant des mines Salt a Lethbridge.

Importante transaction. — La

Burns Co. vient d'acquiescer les lots 217 et 218, bloc 3, H.B.R. à 170 pieds au nord de la Jasper sur la troisième rue pour la somme de \$30,000.

Les acheteurs se proposent d'établir là un entrepôt de charbon.

Cette propriété appartenait à MM. York et Driscoll qui l'avaient achetée l'an passé pour \$20,000. Elle comprenait alors les lots 216, 217 et 218. Il y a six mois ils vendirent le lot 216 pour \$10,000. Ils réalisent donc un bénéfice total de \$20,000, dans un an pour un capital engagé de \$20,000.

Cette magnifique opération qui est certes bien loin d'être une exception, montre toutes les possibilités offertes par notre ville.

**Charpentiers et Constructeurs.**—Un agrément prévoyant tous les points de discussion possible pour l'année 1907 a été signé entre l'Association des Constructeurs et la loge No. 1325 d'Edmonton de l'Union fraternelle des Charpentiers et Menuisiers d'Amérique.

Les deux partis étaient représentés respectivement par MM. J. H. Millar, Chas. May et C. Anderson pour les constructeurs et MM. A. Deyl, J. A. Kinney et C. P. Foley représentant le Conseil des corps de métiers.

Les unions intéressées dans les affaires de construction à Edmonton sont, les charpentiers, maçons, poseurs de briques, plombiers, plâtriers, manœuvres, peintres, électriciens et poseurs de feuilles de métal. Toutes ces unions sont membres du Conseil des Corps de Métiers ou le seront sous peu, sauf les maçons et poseurs de briques qui ne peuvent l'être en vertu de leur charte. L'union des charpentiers est la plus puissante. Elle compte environ 400 membres dans notre ville.

L'agrément conclu entre les deux partis a pour bases la journée de huit heures et un salaire de \$3. à \$3.36 par jour.

**Les travaux municipaux.**—D'après un interview du Commissaire Pace, les travaux municipaux vont être en pleine activité dans les premiers jours du mois d'Avril.

Comme nous l'annoncions la semaine passée, le matériel téléphonique arrive, plusieurs wagons de conduits sont déjà rendus et les fils et autres fournitures sont en route.

On attend incessamment 15 wagons de rails d'acier, 60 wagons du tuyau pour les égouts et six wagons de tuyau pour l'eau potable. Tout cela sera placé dans le dépôt de la ville.

Les entrepreneurs du pavage attendent le 1er Avril pour commencer leurs travaux si possible. Déjà on dispose de grandes quantités de gravier le long de la 1re rue et des rues avoisinantes. Les autres matériaux nécessaires au pavage sont attendus.

On a fait aussi un autre arrangement pour l'installation d'une nouvelle pompe pour l'eau potable. Ce sera une pompe à turbine rotative actionnée par l'électricité et qui fournira 3,000,000 de gallons.

La commande a été faite à Montréal, cette nouvelle pompe sera expédiée immédiatement. Elle donnera une pression suffisante pour tous les besoins.

Au sujet des forages qui s'effectuent sur l'ancienne propriété Gibbons, Mr Prince dit que les forêts ont été cassées sur un banc de grès (sand stone) de 25 pieds d'épaisseur. Ce banc de grès sera probablement exploité pour obtenir de la pierre à bâtir. Le grand lit de charbon n'est pas encore atteint.

Les tranchées d'égouts se creusent aussi rapidement que possible. Pour obvier au manque de main d'œuvre

qui se fera sentir au printemps la ville s'est assurée trois machinés à creuser qui permettront de diminuer considérablement le nombre d'hommes employés.

La simple énumération des travaux à exécuter donne une faible idée de l'activité fébrile qui régnera à Edmonton cette année. Peu de villes ont tant entrepris à la fois, mais peu de villes aussi avaient devant elles la perspective brillante ouverte à Edmonton.

**25 CENTIMS**  
En nous envoyant vingt-cinq centims (25c.) nous vous adresserons franco : 1 Almanach Commercial et des Familles pour 1907 des Cercles Agricoles de la Province de Québec de 1907 1 Bloc Note (Tablet) papier blanc réglé, format 5 x 6. LA COMPAGNIE J.B. ROLLAND & FILS 6 à 11 rue St-Vincent, MONTREAL.

## LA BASSE COUR DE VILLAGE.

**Production des œufs frais pour la consommation domestique.**—Volaille troussée égale à celle offerte sur les meilleurs marchés.—Utilisation des déchets de cuisine.

On parle beaucoup depuis une couple d'années de l'exploitation avicole des basses-cours de fermes, mais très peu des petites basses-cours privées de villes ou de villages. On s'occupe bien plus des premières que des dernières.

Par basses-cours privées, j'entends ces installations très limitées et en général fort rudimentaires, qui permettent à des particuliers d'entretenir une certaine quantité de volailles à peu près uniquement pour leur propre consommation. Il peut bien parfois y avoir un certain surplus d'œufs, mais ce n'est point le but principal que l'on se propose dans ce cas-là.

On veut tout simplement s'assurer un approvisionnement d'œufs absolument frais et des poulets égaux à ceux des meilleurs marchés des villes; et toute personne qui possède un lot dans une ville ou dans un village peut obtenir ce résultat si elle aime tant soit peu les poules et les poulets.

Ces basses-cours des villes et des villages ont non seulement l'avantage de fournir des œufs frais et des poulets mais elles permettent de tirer profit des déchets de cuisines qui sont une ressource précieuse pour nourrir les pondeuses et élever des poulets. Ces déchets qui ne seraient qu'une quantité à peine appréciable pour un éleveur tenant de quatre à cinq cents poules constitueraient presque la moitié de la nourriture nécessaire à un petit troupeau d'une douzaine de poules.

D'ailleurs les déchets de cuisine à toutes les variétés de poules, et sont nécessaires pour en obtenir le meilleur rendement possible. Il s'y trouve en effet des débris de viande et de poisson, des restes de pommes de terre et de navets, des feuilles de choux et de laitue, des croûtes de pâtées, des miettes de pains, etc., etc. En outre le petit jardinier qui l'on entretient généralement fournit une foule de choses propres à la nourriture des volailles et qu'on ne saurait utiliser autrement : les racines, betteraves, carottes, panais, salsifis, pommes de terre trop petites pour être conservées, la laitue qui monte en graine, le maïs trop mûr pour être employé à la cuisine, et surtout toutes les herbes que l'on peut en retirer de mai à octobre et qui conviennent si bien à l'alimentation des poulets et des pondeuses. En résumé la fiente d'une douzaine de poules et d'une quarantaine de poulets est une précieuse ressource pour entretenir ou activer la fertilité de ce petit jardin.

On a souvent remarqué que les arbres fruitiers des vergers où les volailles sont admises et libérées produisent des fruits plus sains et plus vigoureux, et l'on en voit la raison, non seulement dans la plus grande riches-

se du sol que produit le séjour des volailles, mais encore et surtout dans la destruction d'une immense quantité d'insectes, dont les poules et les poulets sont si friands. D'ailleurs la pulpe et les pépins des fruits gâtés forment une excellente variation et un supplément appréciable à l'alimentation ordinaire des volailles.

Lorsque le terrain dont on dispose n'est que de peu d'étendue, on peut le diviser en deux parties dont l'une sert de basse-cour proprement dite et l'autre de jardin. On trouvera de grands avantages à adopter cette disposition. En effet il y a un certain temps, dans le printemps et l'été, où les volailles, surtout les jeunes poussins, peuvent pénétrer et errer dans le jardin sans y causer aucun dommage. Puis, la partie cultivée une année peut être mise en basse-cour l'année suivante, et réciproquement. De cette manière, le sol sera toujours d'une grande fertilité et le jardin ne sera jamais infesté de mauvaises herbes car non seulement les volailles consommeront les graines des herbes qui sont parvenues à maturer, mais encore elles détruiront la presque totalité des mauvaises herbes à mesure que celles-ci pousseront dans la basse-cour.

Il importe, si l'on veut obtenir de bons résultats, de proportionner le nombre de sujets que l'on veut héberger à l'étendue de terrain dont on dispose, car, nous ne saurions trop le répéter, la cause la plus commune d'insuccès en aviculture est la trop grande agglomération de sujets dans un espace trop restreint. En général une famille ordinaire trouvera qu'un troupeau de douze à quinze poules sera amplement suffisant pour l'entretien d'œufs frais pendant toute l'année.

Il faudra, bien entendu, avoir soin de se pourvoir d'une quantité raisonnable d'œufs lorsque ceux-ci sont abondants et de les tenir en bonne condition en les plongeant dans une préparation appropriée qu'il est toujours facile de se procurer.

En mars et avril, on trouvera très avantageux de faire couvrir le surplus des œufs de manière à se préparer une abondante provision de chair de volailles pour être consommée de juillet à janvier.

Le poulailler doit être des plus simples, ainsi que l'abri pour les poulets. La volaille a surtout besoin d'un air pur et sec, d'un espace suffisant, d'une propreté parfaite, et d'une alimentation saine et variée. Les perchoirs, les nids et les mangeoires doivent être aussi simples que possible et soigneusement entretenus. Les nids, les poux et autres insectes sont les plus grands ennemis de la volaille.

Quant aux profits que l'on peut réaliser en vendant le surplus d'œufs ou de poulets, il est naturellement en proportion du terrain que l'on a, du nombre de sujets que l'on élève et que l'on entretient. En tous cas, dans les petits ménages ces profits sont assez appréciables pour n'être pas à dédaigner, et plus d'une maîtresse de maison y trouve le moyen de diminuer considérablement sinon d'acquiescer tout-à-fait la note de l'épicer.

Comme nous l'avons déjà dit ailleurs, il y a tout avantage à choisir une bonne variété de volailles. Il est certaines poules qui pondent jusqu'à deux cents œufs par année et même davantage. D'un autre côté on a toujours plus de goût à s'occuper de sujets dont on est fier; et, si l'on a des sujets de bonne race, non seulement on obtiendra de meilleurs prix pour les œufs, mais encore au printemps, au temps de la couaison, on pourra vendre ces œufs deux ou trois fois plus cher qu'au marché.

Enfin, le seul moyen assuré de réussir dans l'industrie avicole sur une vaste échelle, c'est de commencer avec un troupeau de quelques sujets, que

## Nouveaux Manteaux Automobiles.

Nous venons justement de les recevoir pour le printemps. Ils diffèrent entièrement de tout ce que vous avez pu voir jusqu'ici, il est presque impossible de les décrire. Nous sommes à peu près les seuls à en posséder de semblables et la prochaine fois que vous viendrez à notre magasin, nous nous ferons un plaisir de vous les montrer.

## Collets pour Dames.

Nous vous invitons d'une manière spéciale, Mesdames, à venir faire votre choix dans notre assortiment entier de collets pour dames renfermant les dessins les plus unis jusqu'aux plus élaborés, grande variété de collets, etc., etc.

Toujours chez

## Gariepy & Lessard

Téléphone 96

Edmonton, Alta.

## Mitchell & Reed

ENCANTEURS

Edif. 20 Great West Implement, Rue Rice, Vis à vis l'Hotel Imperial.

CULTIVATEURS ATTENTION !

Ventes de fermes. Conditions faciles et règlement immédiat.

Encans de meubles

## Chevaux a Vendre

J'ai 75 chevaux légers et quelques mules à vendre, à mes cours à Edmonton. Ces animaux ont été choisis sur les meilleurs ranchs du Sud. J'ai aussi quelques poulains Clydesdale.

Comme je recerai quatre charges de char de chevaux d'ici quelques jours, je vendrai ceux que j'ai actuellement à des prix très bas.

## Encanteur Smith

The Seton Smith Co., 63 Ave. McDougall

Boite B. P. 368 EDMONTON Phone 250

## Le Printemps

C'est l'EPOQUE des SEMIS et des PLANTATIONS

C'est le temps de vous procurer de la bonne semence et des bons plants. Voici le printemps qui arrive.

CULTIVATEURS, si vous voulez avoir de grosses récoltes de première qualité, donnez de suite votre commande pour les variétés suivantes de pommes de terre :

BOVEE, COUNTRY GENTLEMAN, NORTH STAR, SIR WALTER RALEIGH, SIR JOHN LEEVELLYN, UP-TO-DATE, WHITE MAMMOTH.

Ces variétés nouvelles et perfectionnées sont MATIVES, TRES PRODUCTIVES, à l'épreuve de la POURRITURE, de belle COULEUR de bonne GROSSEUR, de bonne SAISON.

ELLES ONT REMPORTE LES PREMIERS PRIX.

C'est le temps de vous en agencer

En vous adressant au Courrier de l'Ouest ou à

M. F.-X. BOILEAU, Edmonton, 736 rue Namayo.

Nous pouvons aussi vous procurer les variétés les plus rustiques d'arbres à fruits ou d'ornementation.

Notre choix a été fait pour convenir au climat de l'Alberta Central et de l'Alberta Nord.

ELLES ONT REMPORTE LES PREMIERS PRIX.

C'est le temps de vous en agencer

En vous adressant au Courrier de l'Ouest ou à

M. F.-X. BOILEAU, Edmonton, 736 rue Namayo.

Nous pouvons aussi vous procurer les variétés les plus rustiques d'arbres à fruits ou d'ornementation.

Notre choix a été fait pour convenir au climat de l'Alberta Central et de l'Alberta Nord.

ELLES ONT REMPORTE LES PREMIERS PRIX.

C'est le temps de vous en agencer

En vous adressant au Courrier de l'Ouest ou à

M. F.-X. BOILEAU, Edmonton, 736 rue Namayo.

Nous pouvons aussi vous procurer les variétés les plus rustiques d'arbres à fruits ou d'ornementation.

Notre choix a été fait pour convenir au climat de l'Alberta Central et de l'Alberta Nord.

ELLES ONT REMPORTE LES PREMIERS PRIX.

C'est le temps de vous en agencer

En vous adressant au Courrier de l'Ouest ou à

M. F.-X. BOILEAU, Edmonton, 736 rue Namayo.

Nous pouvons aussi vous procurer les variétés les plus rustiques d'arbres à fruits ou d'ornementation.

Notre choix a été fait pour convenir au climat de l'Alberta Central et de l'Alberta Nord.

ELLES ONT REMPORTE LES PREMIERS PRIX.

C'est le temps de vous en agencer

En vous adressant au Courrier de l'Ouest ou à

M. F.-X. BOILEAU, Edmonton, 736 rue Namayo.

Nous pouvons aussi vous procurer les variétés les plus rustiques d'arbres à fruits ou d'ornementation.

Notre choix a été fait pour convenir au climat de l'Alberta Central et de l'Alberta Nord.

ELLES ONT REMPORTE LES PREMIERS PRIX.

C'est le temps de vous en agencer

En vous adressant au Courrier de l'Ouest ou à

M. F.-X. BOILEAU, Edmonton, 736 rue Namayo.

Nous pouvons aussi vous procurer les variétés les plus rustiques d'arbres à fruits ou d'ornementation.

Notre choix a été fait pour convenir au climat de l'Alberta Central et de l'Alberta Nord.

ELLES ONT REMPORTE LES PREMIERS PRIX.

C'est le temps de vous en agencer

En vous adressant au Courrier de l'Ouest ou à

M. F.-X. BOILEAU, Edmonton, 736 rue Namayo.

Nous pouvons aussi vous procurer les variétés les plus rustiques d'arbres à fruits ou d'ornementation.

Notre choix a été fait pour convenir au climat de l'Alberta Central et de l'Alberta Nord.

ELLES ONT REMPORTE LES PREMIERS PRIX.

C'est le temps de vous en agencer

En vous adressant au Courrier de l'Ouest ou à

M. F.-X. BOILEAU, Edmonton, 736 rue Namayo.

## Larue & Picard

ont maintenant leur bureau au

### No. 216, Ave. Jasper

Une porte à l'ouest de la Banque

Impériale.

ACCORDEUR DE PIANOS.

G. Jones, de la maison Astley-Jones Piano & Organ Co., accorde les pianos de nos musiciens depuis sept ou huit ans. Avez-vous besoin de faire accorder le vôtre ?

## Mitchell & Reed

ENCANTEURS

Boite B.P. 736, Téléphone 57.

EDMONTON.